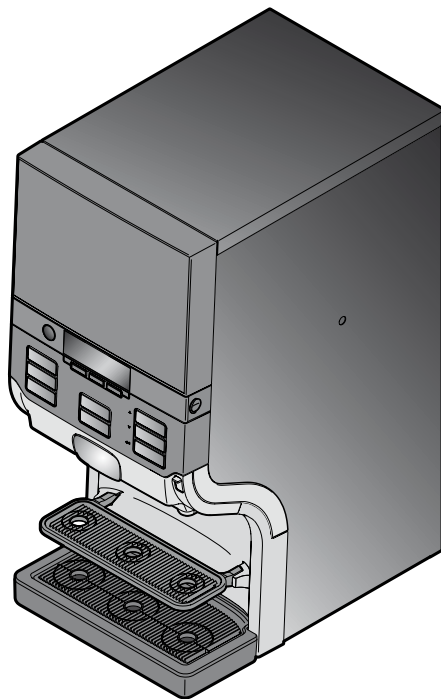


Cafitesse

Quantum 300



Käyttöohje

Copyright 2016 © JACOBS DOUWE EGBERTS, Alankomaat

Englanninkielinen versio on käyttöohjeen alkuperäisversio.
Muunkieliset käyttöohjeet ovat alkuperäiskäyttöohjeen käännöksiä.

Valmistaja:
N&W Global Vending SpA
Via Roma 24
24030 Valbrembo (BG), Italia

SISÄLTÖ

1 Johdanto	4	5 Laitteen puhdistus	21
Vähän tästä laitteesta	4	Puhdistustoimet	21
Vähän tästä käyttöohjeesta	4	Puhdistus ja huuhtelu	21
2 Turvallisuusmääräykset.....	5	Huuhtelu	23
Yleistä.....	5	Päivittäinen laitteen ulko-osien	
Asennus	6	puhdistus käsin.....	24
Kuljetus, säilytys ja käyttö	7	6 Laitteen ohjelmointi	25
Anweisungen für die		Käyttäjämoodin aloittaminen	25
Elintarvikehygieniää koskevat		Valikko-ohjaus	26
määräykset (HACCP).....	8	Laskurilukemat / nollattavat	
3 Laitteen osat	11	laskurilukemat	27
Laitteen etusivu:	11	Nollattavien laskurilukemien	
Laitteen takasivu:	11	nollaaminen	29
Näytön symbolit:	12	Annoskokojen muuttaminen	30
4 Laitteen käyttö	13	Juoman vahvuuden muuttaminen ..	31
Kuppien ja kannujen		Päiväyksen ja kellonajan asetus	32
asettaminen oikein	13	Puhdistuspäivien asetus.....	33
Juomien annostelu	13	ECO-asetukset	35
Annoksittainen tai jatkuva		Puhelinnumeroiden asetus	37
juomien annostelu	14	7 Näytön ilmoitukset ja häiriöiden	
Juomien annostelu esivalinnalla..	15	poisto.....	39
Juomatiivistepakkausten		8 Tekniset erittelyt	42
asettaminen paikalleen ja vaihto .	17	9 Valinnaisvarusteet.....	44
Laitteen käynnistäminen	19	Ohjelmistovaihtoehdot.....	44
Laitteen sammuttaminen	19	Laitteiston varusteet	44
Laitteen lukitseminen/		10 Hakusanaluettelo.....	46
vapauttaminen	20	Puhdistusjaksot	47

1 JOHDANTO

Vähän tästä laitteesta

Cafitesse Quantum 300 on suunniteltu ainoastaan kahvin, teen ja kuuman veden annosteluun kaupallisessa käytössä.

Laitteessa käytetään erityisiä kertakäyttöisiä tuotepakkauksia. Näitä patentoidut „Bag-in-Box“ (BIB)-tuotepakkaukset sisältävät korkealaatuisia nestemuotoisia juomatiivistettä kahvin annosteluun. Laitteeseen voidaan asettaa kaksi tuotepakkausta.

Juomien annostelussa voit käyttää erikokoisia kuppeja ja kannuja.

Voit pyytää Cafitesse-järjestelmän myyjää varustamaan laitteesi seuraavilla valinnaisvarusteilla (katso „valinnaisvarusteet“):

- maksujärjestelmällä juomien myyntiä varten
- jalustakorokkeella suurempiin kannuihin tai pumpputermoskannuihin annostelua varten
- kylmävesiventtiilillä kylmän veden annosteluun laskuputken kautta
- kylmävesiventtiilillä kylmien juomien ja kylmän veden annosteluun kolmen laskuputken kautta

- oven lukituksella laitteen luvattoman käytön estämiseksi
- poistojalustalla nesteiden johtamiseksi tippakulhosta suoraan viemäriin tai jätevesisäiliöön
- 'High Flow' -valinnaisvarustelulla juomien erittäin nopeaan annosteluun
- 'Low Flow' -valinnaisvarustelulla juomien hitaaseen annosteluun
- USB-vapautusavaimella juomien väliaikaiseen annosteluun laitteen ollessa lukkiutuneena.

Ole hyvä ja ota huomioon, että ylläolevia valinnaisvarusteita ei ole saatavana joka maassa.

Vähän tästä käyttöohjeesta

Tässä käyttöohjeessa kuvataan laitteen tärkeimmät käyttötavat ja toiminnot. Ennen kuin aloitat laitteen käyttöönoton, ole hyvä ja lue tämä käyttöohje kokonaan, jotta voit olla varma siitä, että olet ymmärtänyt laitteen toimintaperiaatteen ja turvallisuusmääräykset.

Tässä käyttöohjeessa on seuraavat symbolit, joita tulisi noudattaa.



Viite:

Lisätietoja, joista saattaa olla apua laitteen käytön aikana.



Huomio:

Tietoja, joiden suhteen on oltava tarkkaavainen elintarvikehygienian ja -turvallisuuden säilyttämiseksi sekä tapaturmien ja esinevahinkojen välttämiseksi.



Varoitus:

Vaaratilanteet, joista saattaa aiheutua ihmisille vakavia vammoja tai kuolema tai laitteen paha vaurioituminen.



Vaara:

VAARATILANTEET, JOISTA AIHEUTUU VAKAVIA HENKILÖVAMMOJA TAI KUOLEMA.

2 TURVALLISUUSMÄÄRÄYKSET

Yleistä

Ole hyvä ja lue tässä käyttöohjeessa annetut ohjeet huolellisesti läpi, ennen kuin ryhdyt käyttämään, puhdistamaan tai siirtämään laitetta. Huolehdi siitä, että kaikki laitetta käyttävät, puhdistavat tai siirtävät henkilöt ovat perehtyneet laitetta koskeviin turvallisuus- ja hygienianäkökohtiin ja käyttäytyvät sen mukaisesti.

Laitetta saa käyttää vain tämän käyttöohjeen mukaisesti ja ainoastaan juomien annosteluun. Valmistaja ei vastaa sellaisista vahingoista tai vammoista, jotka aiheutuvat laitteen asiantuntimattomasta käytöstä tai käyttöohjeessa annettujen toimintaohjeiden noudattamatta jättämisestä.

- Laitteen asennuksen, huollon, korjauksen ja ohjelmoinnin saa suorittaa ainoastaan hyväksytty, vastaavasti koulutettu huoltoteknikko, ja tällaisten henkilöiden nimet saat Cafitesse-järjestelmäkauppiaaltasi.
- Käytä laitteen käytössä ainoastaan alkuperäisiä varaosia.
- Laitteen käyttö, täyttö ja puhdistus on ainoastaan tähän valtuutetun ja koulutetun henkilöstön toimialaa.

- Laite ei sovellu asennettavaksi ulkotiloihin.
- Laite tulee asettaa sellaiseen paikkaan, jossa koulutettu henkilöstö voi valvoa sitä.



Varoitus:

Laitteesta tulevat nesteet ovat kuumia!

Vältä palovammoja! Pidä kätesi ja muut ruumiinosasi poissa laitteesta juomia annosteltaessa ja huuhteluohjelman käydessä.



Varoitus:

Älä koskaan aseta kuumalla nesteellä täytettyjä kuppeja, kannuja tai säiliöitä laitteen päälle. Niiden alasputoamisesta aiheutuu palovammojen vaara.



Varoitus:

Huolehdi siitä, että laitteen ympärillä on riittävästi tilaa, jotta voit helposti väistää kuuman nesteen roiskeita.



Varoitus:

Tätä laitetta ei ole tarkoitettu sellaisten henkilöiden (ei myöskään lasten) käytettäväksi, joiden fyysiset, aistiperäiset tai henkiset kyvyt ovat rajoittuneet tai joilla ei ole tarvittavaa kokemusta ja/tai tietoja, paitsi jos heidän turvallisuudestaan vastuullinen henkilö valvoo heitä tai opastaa heitä laitteen oikeassa käytössä. Lapsia tulee valvoa, jotta varmistetaan, että he eivät voi leikkiä laitteella.



Varoitus:

Asenna laite vähintään 60cm/ 24 in korkuiselle pöydälle tai tiskille varmistaaksesi, etteivät pienet lapset voi painella juomapainikkeita.



Huomio:

Tarkasta ja tyhjennä laitteen tippakulho säännöllisesti, jotta vältetään palovammat ja lattian kastuminen (liukastumisvaara), jos (kuumaa) nestettä valuu tippakulhon reunojen yli.

I 2 TURVALLISUUSMÄÄRÄYKSET

Asennus

Laitteen asennuksen ja ohjelmoinnin saa suorittaa ainoastaan hyväksytty, vastaavasti koulutettu huoltoteknikko, ja tällaisten henkilöiden nimet saat Cafitesse-järjestelmämyyjältäsi.

Laite on tarkoitettu asennettavaksi sisätiloihin tukevalle pinnalle, kuten pöydälle tai tiskille.

- Huolehdi laitetta paikalleen asetettaessa, että välimatka seinään on n. 5cm / 2in.
- Suojaa laite pakkaselta, sateelta ja suoralta auringonpaisteelta.
- Suojaa laite juoksevalta vedeltä, vesiroiskeilta, suihkusumulta tai höyryltä, kuumuudelta ja paksulta pölyltä.



Varoitus:

Laitetta ei saa puhdistaa vesisuihkua käyttäen, eikä sitä saa asettaa sellaiselle paikalle, jonka lähistöllä käytetään vesisuihkua (esim. puhdistukseen).

- Varmista, että laitteen ympärillä on riittävästi tilaa sen tuulettamiseen.
- Huolehdi siitä, että laitteen etu- ja takasivu ovat helposti avattavissa puhdistusta ja huoltoa varten.

- Liitä laite vesijohtoverkkoon paikallisten määräysten mukaisesti.



Huomio:

Laitteen liittämiseksi vesijohtoon saa käyttää vain standardin EN 61770 mukaisia letkusarjoja.



Huomio:

Jos haluat käyttää laitetta myös kylmien juomien annosteluun, tarkasta ensin juomaveden laatu paikallisten määräysten mukaisesti, jotta voit varmasti annostella terveydellisesti moitteettomia kylmiä juomia.

- Liitä laite varmistettuun sähköverkkoon paikallisten määräysten mukaisesti.

Jos liität laitteen seinässä olevaan pistorasiaan, ota tämä huomioon:

- käytä maadoitettua turvapistorasiaa, paikallisten määräysten mukaisesti.
- huolehdi siitä, että virtapiiri on varmistettu käyttäen vuotovirtakatkaisinta.
- huolehdi siitä, että pistoke on hyvin tavoitettavissa myös asennuksen jälkeenkin.



Varoitus:

Älä koskaan kosketa virranlähteeseen tai pistokkeeseen, jos kätesi tai verkkojohto tai pistorasia ovat märkiä.

Jos liität laitteen pysyvästi kaapeloituun virranlähteeseen (ilman verkkopistoketta), niin varmista, että virtapiiriä valvotaan suojakatkaisimella, jonka karkiväli on vähintään 3 mm / 0,12 in ja jolla valvotaan kaikkia napoja.

Kuljetus, säilytys ja käyttö

Säilytä ja kuljeta laitetta aina vain sen alkuperäispakkauksessa.

Ennen kuin varastoit laitteen tai kuljetat sitä:

- Pane tuotepakkaukset jääkaappiin.
- Puhdista laite.
- Ota yhteyttä Cafitesse-järjestelmäkauppiaaseesi ja tilaa sitä kautta hyväksytty, koulutettu huoltoteknikko päästämään vesi pois kattilasta ja suojaamaan laite pakkasvaurioilta.



Varoitus:

Laite ei saa joutua pakkaseen käytön, säilytyksen ja kuljetuksen aikana.

Mikäli on syytä olettaa laitteen kärsineen pakkasvaurioita säilytyksen tai kuljetuksen aikana, ota yhteyttä Cafitesse-järjestelmäkauppiaaseesi laitteen tarkastamista ja toimintakokien suorittamista varten.

Laitteen huolto

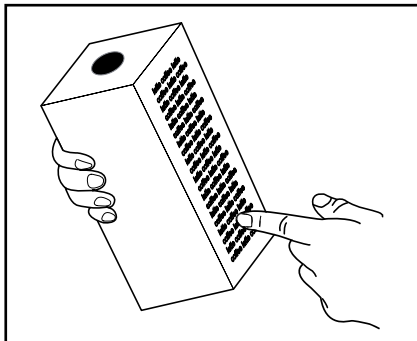
Laitteen huollon, korjauksen ja ohjelmoinnin saa suorittaa ainoastaan hyväksytty, vastaavasti koulutettu huoltoteknikko, ja tällaisten henkilöiden nimet saat Cafitesse-järjestelmäkaupista.



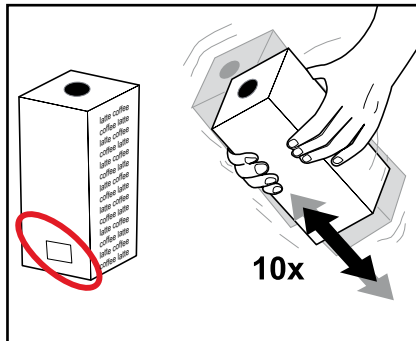
Varoitus:

Jos laitteen verkkoliitäntäjohto vahingoittuu, sammuta laite ja ota yhteyttä Cafitesse-järjestelmäkauppiaaseesi, jotta verkkojohdon vaihtaminen voidaan järjestää.

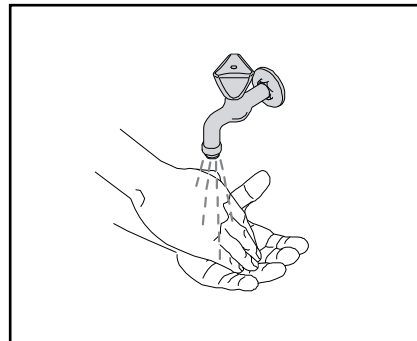
I 2 TURVALLISUUSMÄÄRÄYKSET



Kuva 1



Kuva 2



Kuva 3

Elintarvikehygieniää koskevat määräykset (HACCP)

Laitteen haltijana ja käyttäjänä olet vastuussa sen turvallisesta, hygieenisestä käytöstä. Noudata siksi seuraavia ohjeita täyttääksesi elintarvikkeitten turvallisuutta koskevat standardit.

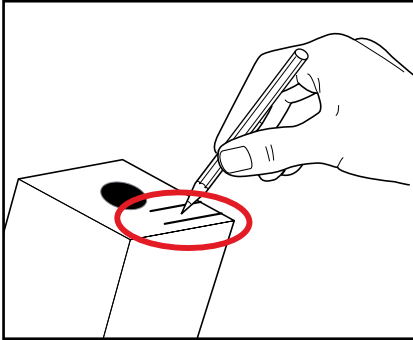
Tuotepakkausten säilytys

- Säilytä tuotepakkaukset pakkauksen päällä olevien ohjeiden mukaisesti (kuva 1).
- Huomioi pakkauksen päälle painettu säilyvyyspäivämäärä (kuva 2).

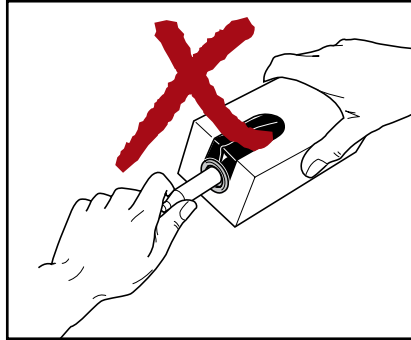
- Käytä tuotepakkaukset „first in - first out“-periaatteen mukaisessa järjestyksessä (ensimmäiseksi varastoidut tuotepakkaukset käytetään ensin).
- Älä käytä enää sellaisia tuotepakkauksia, joiden säilyvyyspäivä on ylitetty.

Tuotepakkausten käsittely

1. Pese kätesi ennen kuin tartut tuotepakkaukseen (kuva 3).
2. Ravista sulatettua tuotepakkausta vähintään 10 kertaa ennen sen asettamista laitteeseen (kuva 2).
3. Lue pakkauksen takasivulla olevat ohjeet.
4. Tarkasta, että tuotepakkaus ei ole vahingoittunut. Älä käytä vahingoittuneita tuotepakkauksia.



Kuva 4



Kuva 5

5. Lue tuotepakkauksen etikettiin merkitty säilyvyyspäivämäärä. Älä käytä enää sellaista tuotepakkausta, jonka säilyvyyspäivä on ylitetty.
6. Noudata tuotepakkauksen päälle merkittyjä ohjeita. Kirjoita ainakin tuotteen viimeinen käyttöpäivä tuotepakkaukseen (kuva 4).

**Viite:**

Huolehdi avattuja tuotepakkauksia käsitellessäsi siitä, että nestettä ei tipahtele vaatteille, lattialle tai muiden varusteiden päälle.

**Huomio:**

Älä kosketa annostimen kärkeä käsilläsi tai puhdistusrievulla. Mikäli annostin täytyy puhdistaa, huuhtelee se ainoastaan puhtaalla vedellä (kuva 5).

Jos et käytä laitetta pitempään aikaan (esim. kesälomien aikana), noudata luvussa „Laitteen käynnistäminen ja sammuttaminen“ annettuja ohjeita.

I 2 TURVALLISUUSMÄÄRÄYKSET

Laitteen puhdistus

Puhdista laite säännöllisesti:

1. Puhdista laitteen ympäristö.
2. Pese kätesi ennen kuin tartut laitteeseen tai tuotepakkauksiin.
3. Puhdista laite käyttöohjeessa annettujen ohjeitten mukaisesti. (katso lukua „Laitteen puhdistus“).
4. Tarkasta puhdistuksen aikana laitteessa olevien tuotepakkausten säilyvyys- ja käyttöpäiväykset. Jos yksi näistä päivämääristä on ylitetty, vaihda tuotepakkauksen tilalle uusi
5. Suunnittele puhdistustoimet ja kirjaa niiden suorittaminen.



Huomio:

Käytä vain puhdistusaineita, joita suosittelevat elintarviketeollisuus sekä Cafitesse-järjestelmäkauppiasi. Jotta puhdistusaineiden käsittely, annostus ja käyttö on virheetöntä, ole hyvä ja noudata puhdistusaineen etiketissä annettuja ohjeita.



Vaara:

ÄLÄ SUIHKUTA TAI RUISKUTA VETTÄ LAITTEEN PÄÄLLE. ÄLÄ KÄYTÄ PUHDISTUKSEEN VESISUIHKUA. ÄLÄ KOSKAAN UPOTA LAITETTA VETEEN.



Vaara:

ÄLÄ KOSKAAN KALLISTA LAITETTA PUHDISTAAKSESI SEN TAUSTAN TAI ALUSTAN. VÄLTÄ PALOVAMMOJA! KATTILASSA ON ERITTÄIN KUUMAA VETTÄ, JOKA SAATTAA VUOTAA ULOS, JOS KALLISTAT TAI SIIRRÄT LAITETTA.

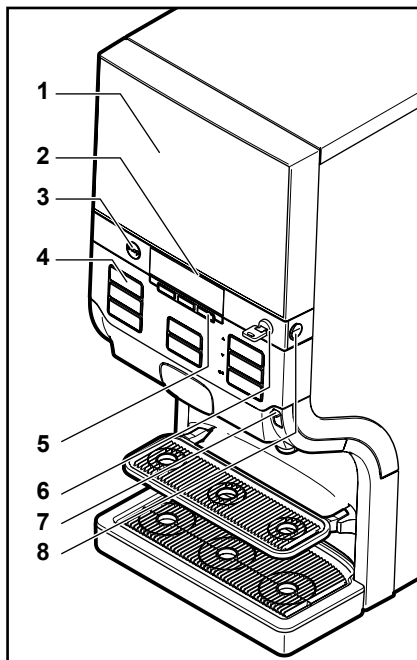
Koulutus

Kouluta uudet työntekijät elintarvikkeiden turvallisuutta koskevien ohjeiden (HACCP) mukaan.

- Selosta uusille työntekijöille puhdistuksen aikataulu ja suoritettavat työt.
- Varmista, että uudet työntekijät lukevat käyttöohjeen, ennen kuin he ryhtyvät käyttämään laitetta. Säilytä käyttöohje laitteen lähistöllä.

Jos sinulla on vielä kysyttävää, ole hyvä ja käänny Cafitessejärjestelmäkauppiasi puoleen.

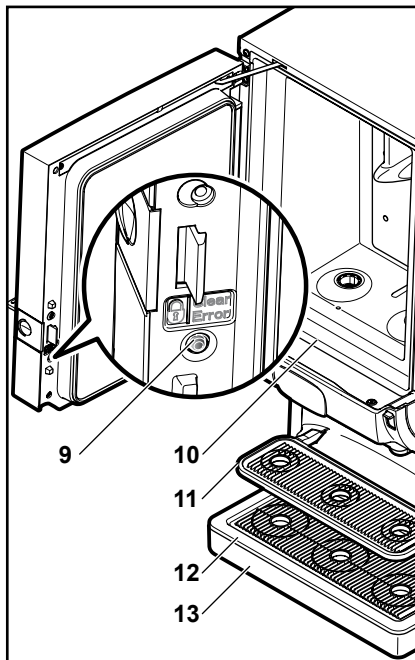
3 LAITTEEN OSAT



Kuva 6

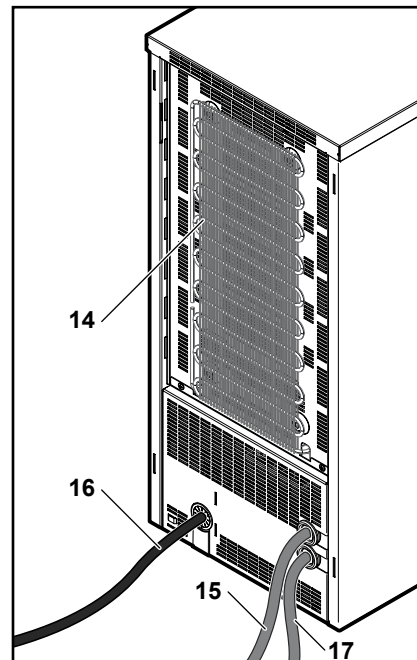
Laitteen etusivu:

- 1 - Laitteen luukku
- 2 - Symbolinäyttö
- 3 - SEIS-painike
- 4 - Juomapainikkeet
- 5 - Esivalintapainikkeet
- 6 - Luukkulukko avaimella (valinnainen)



Kuva 7

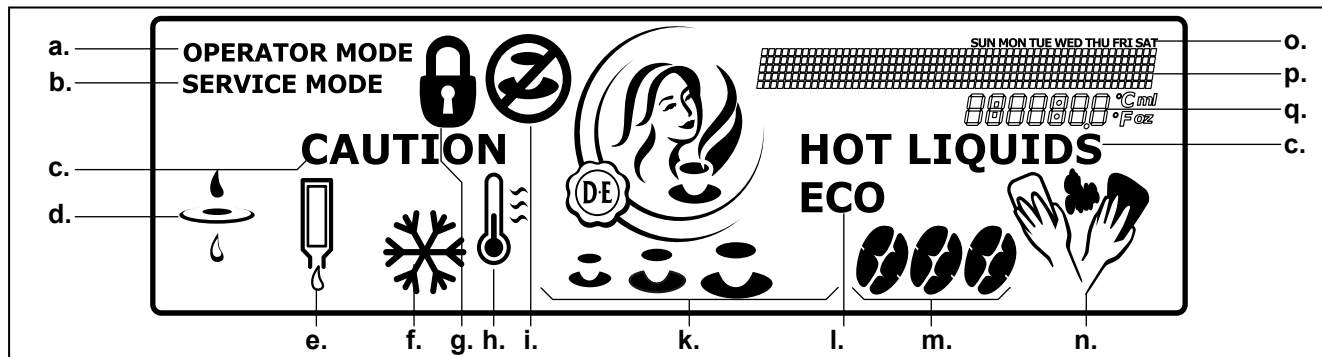
- 7 - USB-avaimen liitäntä
- 8 - Luukun avauspainike
- 9 - **LUKKO**/Clear error -kytkin
- 10 - Kylmälokero
- 11 - Kupitteline
- 12 - Tipparitiä
- 13 - Tippakulho



Kuva 8

Laitteen takasivu:

- 14 - Kondensaattoriritilä
- 15 - Veden syöttöletku
- 16 - Verkkojohto
- 17 - Veden syöttöletku kylmiä juomia/kylmää vettä varten (valinnainen)



Kuva 9

Näytön symbolit:

a. OPERATOR MODE

USB-käyttäjätikku on paikallaan ja käyttäjämoodi aktiivinen

b. SERVICE MODE

huoltomoodi on aktiivinen

c. CAUTION HOT LIQUIDS

- laite annostelee kuumia juomia tai kuumaa vettä tai laitteen huuhtelu käy

d. FILTER

vaihda vedensuodatin uuteen

e. TUOTEPAKKAUKSEN

vasemmalle ja/tai oikealle pane täysinäinen tuotepakkaus laitteeseen.

f. KYLMÄ-esivalinta (valinnainen)

annostelee juoma kylmänä juomana

g. LUKKO

laitteen käyttö estetty, juomia ei annostella

h. LÄMPÖTILA

kattilan veden lämpötila on liian alhainen ja laite kuumentaa vettä

i. ANNOSTELU ESTETTY

laite ei voi annostella haluttua juomaa

k. TILAVUUS-esivalinta

annostelee pieni, keski-suuri tai suuri juoma

l. ECO

energiansäästö-moodi on aktiivinen

m. JUOMAN VAHVUUS-esivalinta

valitse miedon, normaalin tai vahvan juoman annostelu

n. PUHDISTUS

laite täytyy puhdistaa

o. VIikonpäivät (,SUN' - ,SAT')

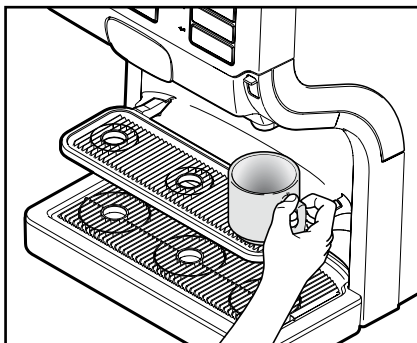
p. ILMOITUS-rivi

Ilmoitukset tulevat näyttöön käyttäjän ohjaamiseksi ohjelman läpi tai jos on tullut häiriö

q. INFO-kenttä

Näyttää kylmälokero- lämpötilan, kellonajan ym

4 LAITTEEN KÄYTTÖ



Kuva 10

Kuppien ja kannujen asettaminen oikein

Laitteessa on kaksi tuotteen annosteluputkea:

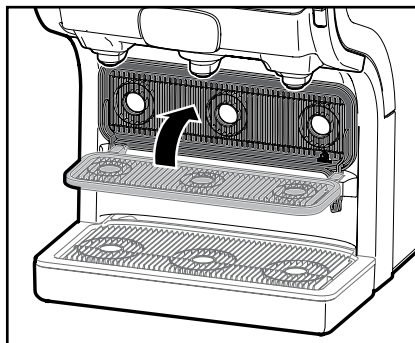
- vasemmalla: kahvia tai teetä.
- keskellä: kuumaa vettä.
- oikealla: kahvia tai teetä.



Huomio:

Aseta kuppisi tai kannusi valitsemasi annostelupainokkeen alapuolella olevan annosteluputken alle.

- Aseta kuppi kuppitelineelle (kuva 10).
- Käännä kuppiteline ylös, niin saat riittävästi tilaa kannulle (kuva 11).



Kuva 11

- Aseta kannu tippakulhon päälle (kuva 12).

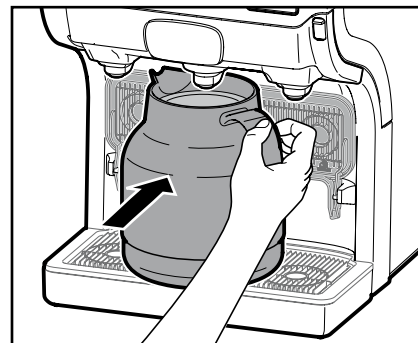
Suuria kannuja varten voit tarvita erityisen laitteen jalan.

Juomien annostelu



Varoitus:

Laitteesta tulevat nesteet ovat kuumia! Vältä palovammoja! Pidä kätesi ja muut ruumiinosasi poissa laitteesta juomia annosteltaessa. Älä koskaan päästä lapsia laitteen lähistölle valvomatta.

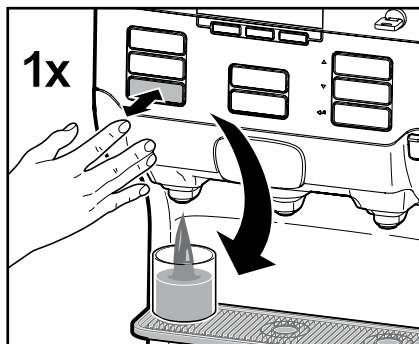


Kuva 12

Annosta juoma seuraavasti:

1. Aseta kuppi kuppitelineelle (kuva 10).
2. Paina haluamaasi juomapainiketta. Juoma annostellaan vastaavasta annosteluputkesta.
3. Paina SEIS-painiketta, jos haluat keskeyttää juoman annostelun.

I 4 LAITTEEN KÄYTTÖ



Kuva 13

Annoksittainen tai jatkuva juomien annostelu

Asennuksen aikana huoltoteknikko on säätänyt laitteen käytettäväksi yhdellä allaolevista annostelumahdollisuuksista.

- **Annoksittainen anto:**

Juomapainiketta täytyy painaa vain yhden kerran (kuva 13).

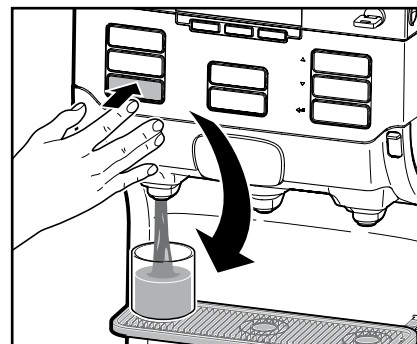
Laite pysähtyy automaattisesti yhden annoksen jälkeen.

Huoltoteknikko voi ohjelmoida halutun annoksen määrän.



Huomio:

Paina SEIS-painiketta, jos käytetty kuppi tai kannu on liian pieni annosteltua juomamäärää varten, jolloin uhkaa ylivuotavan kuuman juoman aiheuttama palovamman vaara.



Kuva 14

- **Jatkuva annostelu:**

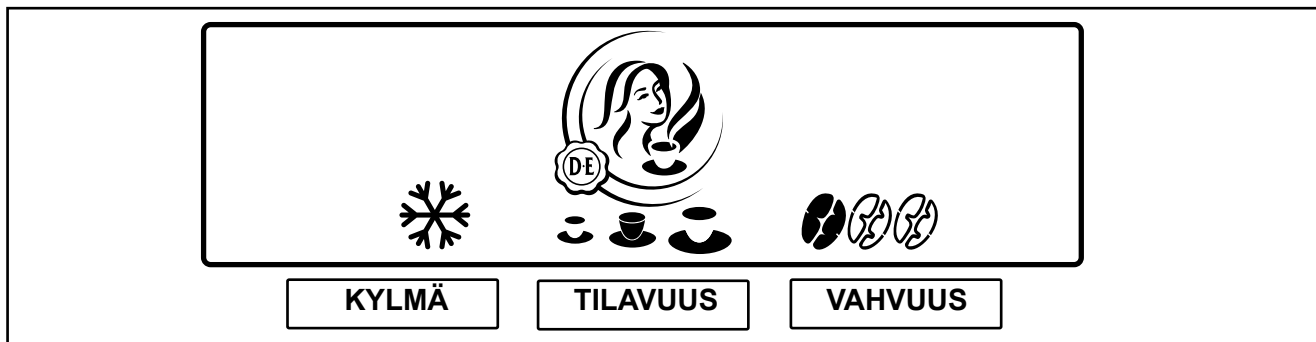
Annostuspainiketta täytyy pitää painettuna, kunnes kuppi tai kannu on täynnä (kuva 14).

Laite pysähtyy, kun päästät annostuspainikkeen irti.



Viite:

Itsepalvelualueilla, joissa asiakkaat eivät mahdollisesti ole perehtyneet laitteen käyttöön, suosittelemme annoksittaista annostelua ennalta määritellyin kuppilavuuksien.



Kuva 15

Juomien annostelu esivalinnalla

Laitteessasi on esivalintamahdollisuuksia. Asennuksen yhteydessä huoltoteknikko on mahdollisesti aktivoinut nämä esivalintamahdollisuudet. Kun esivalintapainiketta painetaan, niin näyttöön tulevat seuraavat esivalintamahdollisuudet (kuva 15):

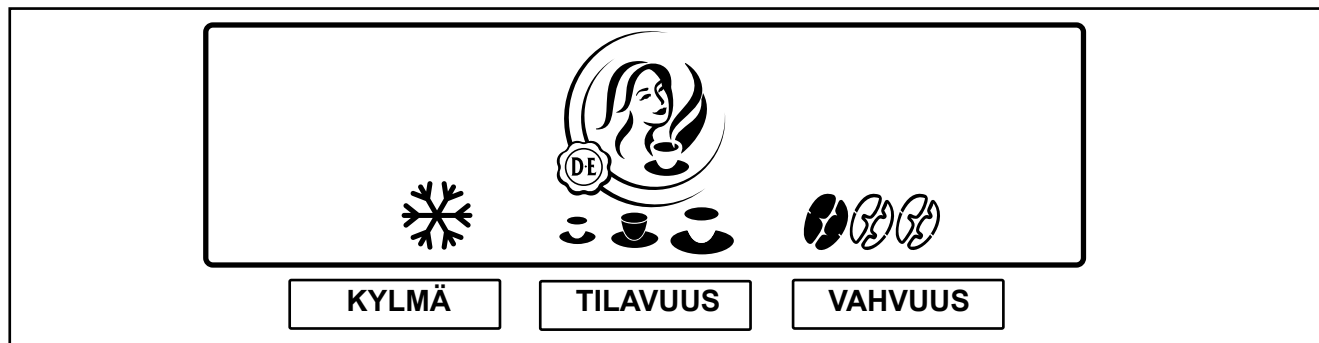
- „**KYLÄ**“-esivalinta (valinnainen)
- „**TILAVUUS**“-esivalinta (pieni - keskisuuri - suuri)
- „**VAHVUUS**“-esivalinta (mieto – normaali – vahva)

„**KYLÄ**“-esivalinta (valinnainen)

1. Aseta kuppi kuppitelineelle.
2. Paina „**KYLÄ**“-esivalintapainiketta tämän esivalinnan toimentamiseksi. Näyttöön tulee symboli „kylmä“ (kuva 15).
3. Paina yhtä valintapainiketta. Kylmä juoma annostellaan.
4. Paina SEIS-painiketta, kun haluat kytkeä esivalinnan jälleen pois.

TILAVUUS“-esivalinta

1. Aseta kuppi kuppitelineelle.
2. Paina „**TILAVUUS**“-esivalintapainiketta tämän esivalinnan toimentamiseksi. Näyttöön tulee kolme kupin symbolia (pieni - keskisuuri - suuri) (kuva 15).
3. Paina esivalintapainiketta niin monta kertaa, että haluttu annoskoko on merkitty mustalla. Valinta tehdään jaksottain.
4. Paina yhtä juomapainiketta. Juoma annostellaan valitussa annoksen koossa.
5. Paina SEIS-painiketta, kun haluat kytkeä esivalinnan jälleen pois.



Kuva 16

„VAHVUUS“-esivalinta

1. Aseta kuppi kuppitelineelle.
2. Paina „VAHVUUS“-esivalintapainiketta tämän esivalinnan toimentamiseksi. Näyttöön tulee kolme papusymbolia (kuva 16).
3. Paina esivalintapainiketta niin monta kertaa, että haluttu juoman vahvuus on merkitty mustalla. Valinta tehdään jaksottain. (1 papu = mieto, 2 papua = normaali, 3 papua = vahva).
4. Paina juomapainiketta. Juoma annostellaan halutun vahvuisena.
5. Paina SEIS-painiketta palataksesi esiasetuksiin.



Viite:

Kaikki esivalintapainikkeet voidaan yhdistellä keskenään.



Varoitus:

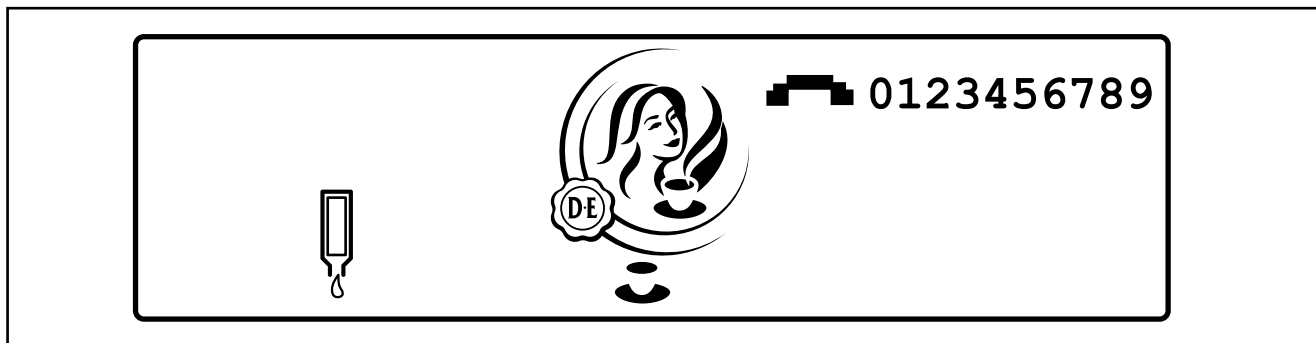
Laitteesta tulevat nesteet ovat kuumia!

Vältä palovammoja! Pidä kätesi ja muut ruumiinosasi poissa laitteen lähistöltä.



Viite:

Jos kosketat yhtä esivalintapainiketta, mutta et paina annostuspainiketta, niin laite palautuu lähtötilaan muutaman sekunnin kuluttua.



Kuva 17

Juomatiivistepakkausten asettaminen paikalleen ja vaihto

Tyhjän tuotepakkauksen havaitseminen

Jos valitset juoman ja siihen tarvittava tuotepakkaus on tyhjä, ei juoman annostelua tapahdu. Tyhjän tuotepakkauksen symboli tulee näyttöön (kuva 17).

Jos vain yksi kahdesta tuotepakkauksesta on tyhjä, niin laitteella voidaan edelleen annostella juomia toisesta tuotepakkauksesta.

Jos molemmat tuotepakkaukset ovat tyhjiä, niin kylmän tai kuumen veden annostelu on vielä mahdollista.

Jos käyttäjävalikon «KONEENHOITAJAN NRO» asetus «NÄYTÄ KONEENHOITAJAN NRO:» on «KYLLÄ» niin siihen syötetty puhelinnumero tulee näyttöön (kuva 17).

Ilmoitusrivillä kulkee seuraava teksti:

KAHVI EI SAATAVANA

 **123456789**

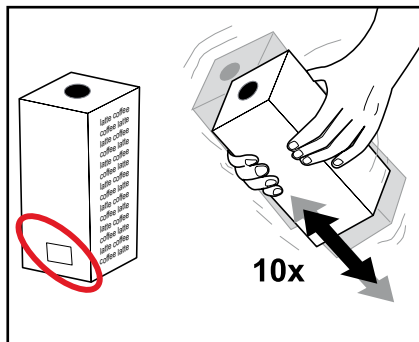
Soita tarvittaessa laitteen hoitajalle.



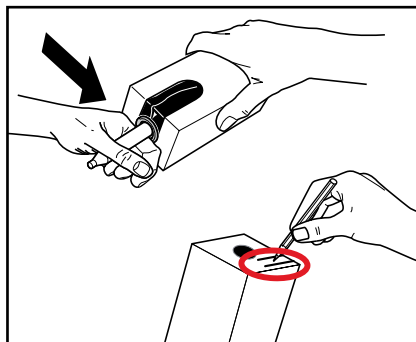
Viite:

Voit syöttää puhelinnumerot itse käyttäjävalikon kautta (katso lukua „Laitteen ohjelmointi“).

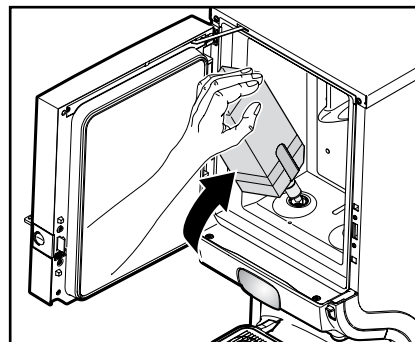
I 4 LAITTEEN KÄYTTÖ



Kuva 18



Kuva 19



Kuva 20

Tyhjän tuotepakkauksen vaihtaminen uuteen



Huomio:

Noudata tuotepakkauksen vaihtamisessa luvussa „Elintarvikkeitten turvallisuutta koskevat ohjeet (HACCP)“ annettuja ohjeita.

1. Pese kätesi ennen kuin tartut tuotepakkaukseen.
2. Älä ota jäätynyttä tuotepakkausta.



Huomio:

Lue tuotepakkauksen päälle merkityt ohjeet. Älä käytä vahingoittuneita tuotepakkauksia. Älä käytä enää sellaista tuotepakkausta, jonka säilyvyyspäivä on ylitetty (kuva 18).

3. Ravista tuotepakkausta vähintään 10 kertaa (kuva 18).
4. Ota muovipäällinen pois ja kirjoita tuotepakkauksen päälle sen käyttöpäivä (kuva 19).

5. Noudata tuotepakkauksen päällä olevia annostimen avaamisohjeita (kuva 19).
6. Avaa laitteen luukku.
7. Aseta tuotepakkaus paikalleen (kuva 20).
8. Sulje laitteen luukku.
9. Annostele yksi koejuoma.

Laitteen käynnistäminen



Huomio:

Tarkasta, että laite on liitetty vedensyöttöön.

1. Avaa vesihana.
2. Työnnä verkkopistoke pistorasiaan.

Kattilan kuumennus ja kylmälokeroon jäähdytys käynnistyvät. Juomien annostelu pysyy estettynä niin kauan, kunnes kattilassa oleva vesi on saavuttanut oikean lämpötilan.

Näyttöruudussa näkyy vilkkuva lämpömittari ja symboli „Annostelu estetty“:



Viite:

Laitteen tyyppistä (katso lukua „Tekniset tiedot“) ja ympäristön lämpötilasta riippuen veden kuumennus voi kestää 30-120 minuuttia. Kylmälokeroon jäähdytys saattaa kestää 24 tuntia tai pitempään.



Viite:

Jos laite on ollut pitempään käyttämättä, täytyy päiväys ja kellonaika asettaa uudelleen, jotta laite ja siihen ohjelmoidut puhdistusajat aktivoidaan.

Kun vesi on saavuttanut sille asetetun lämpötilan, niin näyttöön tulee alla esitetty liikkuva symboli. Laite on nyt valmis käyttöön.



Laitteen sammuttaminen

Suorita seuraavat toimet, jos et halua käyttää laitetta pitempään aikaan, esim. lomien aikana:

1. Ota tuotepakkaukset pois ja lue niihin kirjoitettu viimeinen käyttöpäivä.
- Säilytä tuotepakkaus jääkaapissa, kunnes kytket laitteen jälleen päälle.
- Jos viimeinen käyttöpäivä on ylitetty, ole hyvä ja hävitä tuotepakkaus.

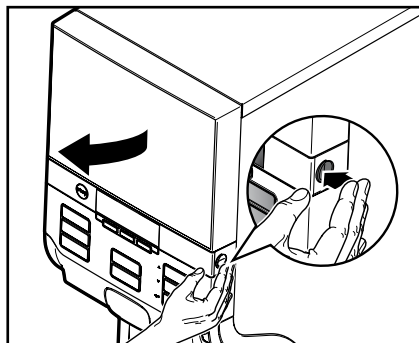


Varoitus:

Älä pakasta tuotepakkauksia.

2. Puhdista ja huuhtelee laite.
3. Vedä verkkopistoke irti pistorasiasta
4. Sulje vesihana.

I 4 LAITTEEN KÄYTTÖ



Kuva 21

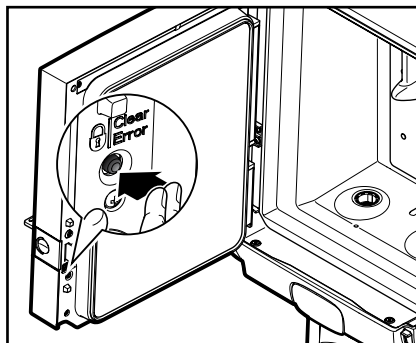
Laitteen lukitseminen/ vapauttaminen

1. Avaa laitteen luukku (kuva 21).
2. Paina LUKKO/Clear Error -kytkintä, jolloin juomien annostelu estetään (kuva 22).

Näyttöön tulee LUKKO-symboli (annostelun esto):

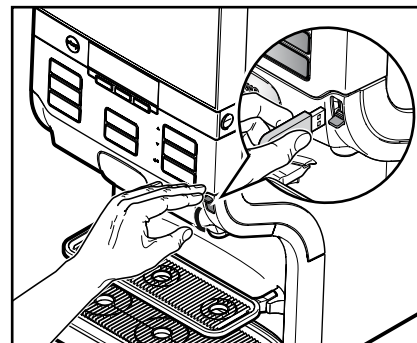


Juomien annostelu kytketään pois. Kylmälokeroon jäähditys ja vedenkuumentimen kuumennus toimivat edelleen.



Kuva 22

3. Vapauta laite painamalla LUKKO/Clear Error -kytkintä uudelleen, jolloin juomien annostelu vapautetaan jälleen (kuva 23).



Kuva 23

Juomien annostelu laitteen ollessa lukittuna (valinnaisvaruste)

- Työnnä USB-vapautusavain laitteen USB-liitäntään ja mahdollista täten väliaikainen juomien annostelu (kuva 23).

Juomia voidaan annostella niin kauan kuin tämä USB-vapautusavain on USB-liitännässä. Kun avain otetaan pois, niin lukittu moodi aktivoituu jälleen, ja näyttöön ilmestyy lukituksen symboli.

5 LAITTEEN PUHDISTUS

Puhdistustoimet

Suosittelemme laitteesi puhdistamista säännöllisin väliajoin. Tätä varten on olemassa kaksi valinnaista puhdistusjaksoa:

- Kylmälokero ja juoman annosteluputkien ,puhdistus & huuhtelu’.



Huomio:

Suosittelemme ,puhdistus & huuhtelu’ -jakson suorittamista kerran viikossa.

- Annostusputkien ,huuhtelu’.

Puhdistus & huuhtelu

Laitteessa on sisäänrakennettu ajastin, joka kehottaa vähintään kerran viikossa suorittamaan ,puhdistus & huuhtelu’ -jakson.

Huoltoteknikko voi tarpeen mukaan aktivoida tämän ajastimen tai kytkeä sen pois.

Kun ajastin on aktiivinen:

- voit valita tai poistaa käyttäjävalikosta «PUHDISTUSPÄIVÄT» viikonpäivät ,puhdistus & huuhtelu’ -jakson tai ,huuhtelun’ suorittamiseen.

- voit tarvittaessa valita kork. seitsemän viikonpäivää yhtä puhdistusjaksoa varten.

Milloin puhdistus on tarpeen?

- Laite täytyy puhdistaa, kun näyttöön tulee ilmoitus, että puhdistus on tarpeen.

Näyttöön ilmestyy symboli „PUHDISTUS“:



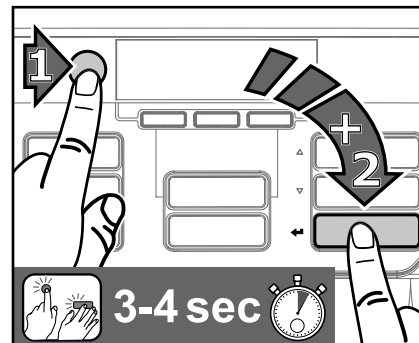
Milloin puhdistus on enemmän kuin tarpeen?

Jos et puhdistu laitetta 24 tunnin kuluessa, niin juomien annostus estetään.

Näyttöön tulee sitten symboli „ANNOSTUS ESTETTY“.



Aloita puhdistusohjelma (katso seuraavaa lukua).



Kuva 24

Aloita 'Puhdistus & huuhtelu'

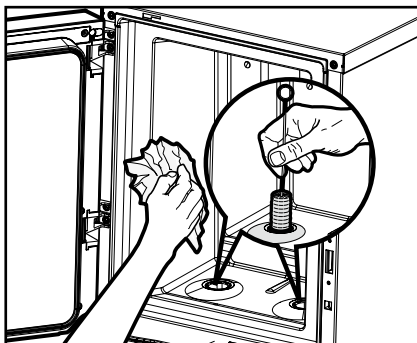
1. Paina ensin SEIS-painiketta, sitten enter-näppäintä  ja pidä molempia 3-4 sekunnin ajan yhdessä painettuina aloittaaksesi puhdistusmoodin (kuva 24).

Noudata näyttöön tulevia ohjeita:

OTA TUOTEPAKKAUKSET POIS

2. Avaa laitteen luukku.
3. Ota tuotepakkaukset pois.

I 5 LAITTEEN PUHDISTUS



Kuva 25

Näyttöön ilmestyy seuraava ilmoitus:

**PUHDISTA KYLMÄLOKERON
SISÄPUOLI JA PANE TUOTE-
PAKKAUKSET PAIKOILLEEN**



Huomio:

Käytä vain puhdistusaineita, joita suosittelevat elintarviketeollisuus sekä Cafitesse-järjestelmäkauppiasi. Jotta puhdistusaineiden käsittely, annostus ja käyttö on virheetöntä, ole hyvä ja noudata puhdistusaineen etiketissä annettuja ohjeita.

4. Puhdista kylmälokero sisäpuoli (kuva 25):

- Puhdista ensin kylmälokero annostusaukot puhdistusaineeseen kastetulla harjalla.
- Pyyhi annostusaukot tarkoin kuivaksi puhtaalla kertakäyttöliinalla.
- Puhdista sen jälkeen kylmälokero perusteellisesti kostealla, puhdistusaineeseen kastetulla liinalla.
- Puhdista sen jälkeen kylmälokero perusteellisesti kostealla, puhdistusaineeseen kastetulla liinalla.

5. Aseta tuotepakkaukset paikalleen.

6. Sulje laitteen luukku.

Näyttöön ilmestyy seuraava ilmoitus:

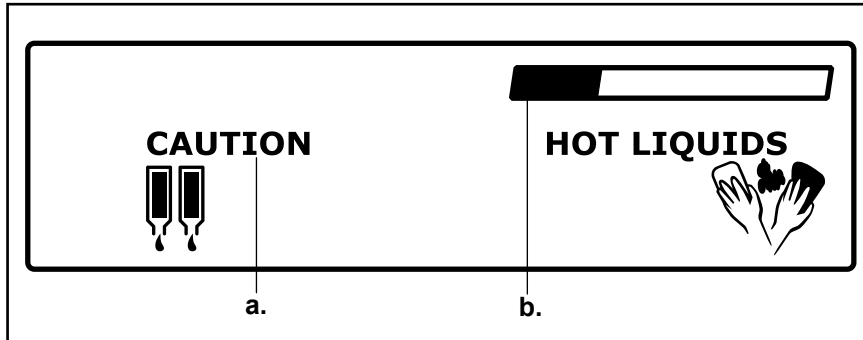
**PANE HUUHTELUASTIA PAIKAL-
LEEN (vähintään 4 l). PAINA ◀
VAHVISTAAKSESI.**



Varoitus:

Laitteesta tulevat nesteet ovat kuumia!

Vältä palovammoja! Pidä kätesi ja muut ruumiinosasi poissa laitteen lähistöltä.



Kuva 26

Näyttöön ilmestyy seuraava ilmoitus:

PAINA ◀ HUUHTELUA VARTEN.

8. Paina enter-näppäintä ◀ aloittaaksesi huuhtelujakson.

Huuhtelujakso alkaa (kuva 26).

- a. 'CAUTION'-symboli
b. Näyttää huuhtelun edistymisen vasemmalta oikealle.

Kun huuhtelu on päättynyt, niin laite on jälleen valmis käyttöön.

Huuhtelu

Voit asettaa valitsemasi viikonpäivät huuhtelujaksoa varten käyttäjävalikosta «PUHDISTUSPÄIVÄT».

Silloin asetettuna viikonpäivänä näyttöön ilmestyy symboli 'PUHDISTUS' ja voit aloittaa puhdistusjakson.

Voit suorittaa 'Huuhtelu'-ohjelman milloin tahansa.

Huuhtelujakson aloitus

1. Paina ensin SEIS-painiketta, sitten enter-näppäintä ◀ ja pidä molempia 3-4 sekunnin ajan yhdessä painettuina siirtyäksesi puhdistusmoodiin.

Noudata näyttöön tulevia ohjeita (katso myös sivu 22:

PANE HUUHTELUASTIA PAIKALLEEN (vähintään 4 l). PAINA ◀ VAHVISTAAKSESI.

2. Aseta ottoastia molempien annosputkien alapuolelle ja paina enter-näppäintä ◀.



Varoitus:

Laitteesta tulevat nesteet ovat kuumia!

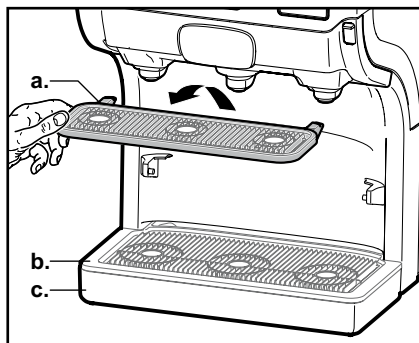
Vältä palovammoja! Pidä kätesi ja muut ruumiinosasi poissa laitteen lähistöltä.

Näyttöön ilmestyy seuraava ilmoitus:

PAINA ◀ HUUHTELUA VARTEN.

3. Paina enter-näppäintä ◀ aloittaaksesi huuhtelujakson.

I 5 LAITTEEN PUHDISTUS



Kuva 27

Päivittäinen laitteen ulko-osien puhdistus käsin

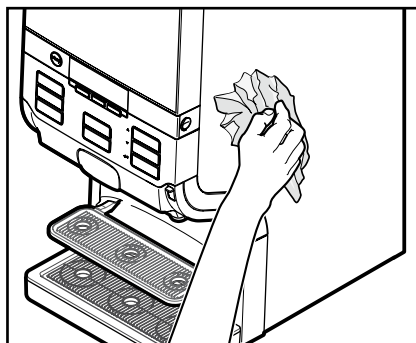
1. Avaa laitteen luukku ja paina LUKKO/Clear Error -kytkintä estääksesi juomien annostelun.



Viite:

Täten vältät epähuomiossa tapahtuvan kuumien juomien annostelun puhdistaussasi laitteen ulkoisia osia.

2. Ota kuppiteline (a.), tipparitiä (b.) ja tippakulho (c.) pois (kuva 27).



Kuva 28

3. Tyhjennä tippakulho.



Viite:

Tarkasta ja tyhjennä tippakulho säännöllisin väliajoin.

4. Puhdista laitteen ulkoiset osat kostealla, puhtaalla rievulla ja huuhtelee ne puhtaalla vedellä.
5. Pane kuppiteline, tipparitiä ja tippakulho takaisin paikalleen.
6. Pyyhi laitteen ulkopinta kostealla, puhtaalla rievulla (kuva 28).



Viite:

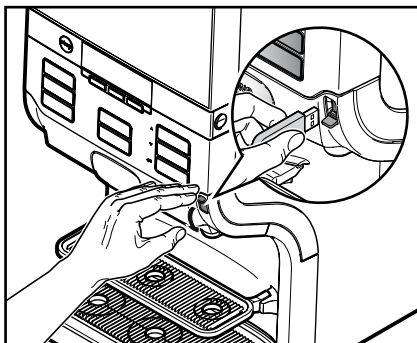
Voit puhdistaa osat myös astianpesukoneessa.



Viite:

Noudata puhdistusaineen pakkauksessa annettuja turvallisuusmääräyksiä ja käyttöohjeita.

6 LAITTEEN OHJELMOINTI

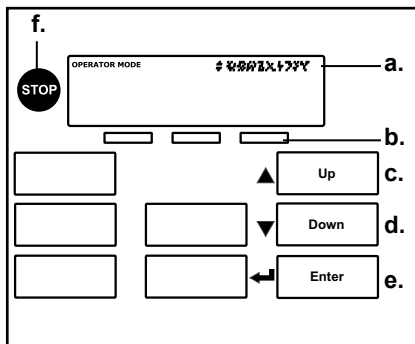


Kuva 29

Käyttäjämoodin aloittaminen

- Työnä mukana toimitettu USB-avain laitteen USB-liitäntään (kuva 29).

Siirryt heti käyttäjämoodiin, jossa on tarjolla koko joukko toimintoja.



Kuva 30

Käyttö käyttäjämoodilla (kuva 30):

- a. **Näyttö**
- b. **Kolme esivalintapainiketta**
- c. **Nuolinäppäin „Ylös“ ▲** - siirry listalla ylöspäin tai korota syöttöarvoja
- d. **Nuolinäppäin „Alas“ ▼** - siirry listalla alaspäin tai alenna syöttöarvoja
- e. **Enter-näppäin ◀** - syötön aktivoiminen tai vahvistus
- f. **SEIS-painike** - siirry takaisin tai paina 2 sekunnin ajan, jolloin siirryt alkuvalikkoon.

- ◆ **LASKURI**
- ◆ **NOLLATTAVAT LASKURIT**
- ◆ **NOLLATAANKO LASKURIT?**
- ◆ **TILAVUUS**
- ◆ **VAHVUUS**
- ◆ **PÄIVÄ / AIKA**
- ◆ **PUHDISTUSPÄIVÄT**
- ◆ **ECO-ASETUKSET**
- ◆ **PUHELINNRO**

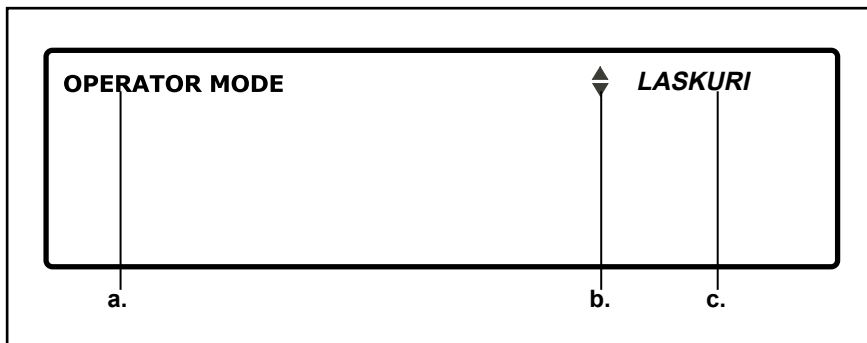
Kuva 31

Valikko-ohjaus

 **Viite:**
On mahdollista, että huoltoteknikkosi on deaktivoinut joitakin toimintoja tai että ne eivät ole käytettävissä laitteessasi. Huoltoteknikko voi kytkä nämä valikot tarpeittesi mukaan päälle tai pois. Ota yhteyttä Cafitessejärjestelmän jälleenmyyjäsi, jos kaipaat lisätietoja tai jos haluat muutoksia valikoihin.

Käyttäjällä on käytettävissä yhdeksän valikkoa (kuva 31):

- **LASKURI** - lue laskurilukemat
- **NOLLATTAVAT LASKURIT** - nollattavien laskurilukemien lukeminen



Kuva 32

- **NOLLATAANKO LASKURIT?** - nollattavien laskurilukemien nollaaminen
- **TILAVUUS** - muuta annostuskokoja
- **VAHVUUS** - muuta juoman vahvuutta
- **PÄIVÄ / AIKA** - aseta päivämäärä ja kellonaika
- **PUHDISTUSPÄIVÄT** - säädä viikonpäivät puhdistus- ja huuhtelujaksoja varten
- **ECO-ASETUKSET** - optimoi energiankulutus
- **PUHELINNRO** - näytä/poista ja aseta hoitajan/huollon puhelinnumerot.

Kun käyttäjämoodiin siirrytään, niin ensimmäiseksi ilmoitusrivillä näytetään päävalikko «LASKURI» (kuva 32).

- a. Käyttäjämoodi on aktiivinen.
- b. Nuolinäppäimiä ▼▲ voidaan käyttää näyttämään muut luettelossa olevat valikot.
- c. Aktiivin valikon näyttö.
Kutsu valikko näyttöön painamalla enter-näppäintä ➡.

Kun valikko on tullut näyttöön, niin näytön ilmoitukset selittävät seuraavat vaiheet.

 **Viite:**
Jos tekstit ovat liian pitkiä, ne kulkevat ilmoitusrivillä vasemmalta oikealle.

◆ **LASKURI** ←
 ◆ **NOLLATTAVAT LASKURIT** ←
 ◆ **NOLLATAANKO LASKURIT?**
 ◆ **TILAVUUS**
 ◆ **VAHVUUS**
 ◆ **PÄIVÄ / AIKA**
 ◆ **PUHDISTUSPÄIVÄT**
 ◆ **ECO-ASETUKSET**
 ◆ **PUHELINNRO**

Kuva 33

Laskurilukemat / nollattavat laskurilukemat

«LASKURIT»-valikossa ja «NOLLATTAVAT LASKURIT»-valikossa sinulla on erilaisia mahdollisuuksia lukea juomalaskureiden lukemat, esim.:

- Kaikkien juomien kokonaissumma / nollattava kokonaissumma
- kunkin juomapainikkeen summa
- kunkin juomapainikkeen osasumat „TILAVUUS“ ja „KYLmä“
- kaikkien kylmien tai kuumien juomien summa.

«LASKURIT» ja «NOLLATTAVAT LASKURIT»-valikoita käytetään tässä luvussa kuvatulla tavalla.

Tarvittaessa voit nollata kaikki kokonaismäärät ja osamäärät, jotka näytetään «NOLLATTAVAT LASKURIT»-valikossa, katso «NOLLATAANKO LASKURIT?»-valikko.

Kaikkien juomien kokonaissumma / nollattava kokonaissumma

- Aktivoi käyttäjätilassa valikko «LASKURIT» tai valikko «NOLLATTAVAT LASKURIT» -ja paina paina enter-näppäintä ← valikon avaamiseksi (kuva 33).

Näyttöön tulee kaikkien annosteltujen juomien kokonaissumma:

JUOMAT YHTEENSÄ
1234567

tai kaikkien valmistettujen juomien nollattava kokonaissumma:

NOLLATTAVAT JUOMAT YHTEENSÄ
4567

vuorotellen tämän ilmoituksen kanssa

VALITSE JUOMA

Yksityiskohtaiset laskurilukemat saat näyttöön näin:

- paina yhtä juomapainiketta, esim. „kahvi“, saadaksesi näyttöön tämän juomapainikkeen laskurilukeman.

- paina yhtä esivalintapainiketta, esim. „TILAVUUS“, saadaksesi näyttöön kaikkien pienten, keskisuurten tai suurten juomien laskurilukemat.

Kunkin juomapainikkeen summa

- Paina jotain juomapainiketta valikossa «LASKURIT» tai valikossa «NOLLATTAVAT LASKURIT», esim. 'kahvi'.

Valitulla juomapainikkeella, esim. „kahvi“, annosteltujen juomien kokonaismäärä tulee näyttöön.

KAHVI
543210

Sitten sinulla on seuraavat mahdollisuudet:

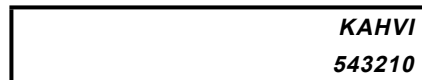
- paina SEIS-painiketta päästäksesi takaisin valikon «LASKURIT» tai valikon «NOLLATTAVAT
- paina jotain muuta juomapainiketta saadaksesi vastaavan painikkeen laskurilukeman näyttöön.
- paina yhtä esivalintapainiketta („TILAVUUS“ tai „KYLmä“) saadaksesi näyttöön alilaskureiden lukemat, esim. suurten annosten lukumäärän.

I 6 LAITTEEN OHJELMOINTI

Kunkin juomapainikkeen osasummat „TILAVUUS“ ja „KYLÄ“

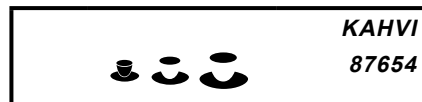
1. Paina jotain juomapainiketta valikossa «LASKURIT» tai valikossa «NOLLATTAVAT LASKURIT», esim. 'kahvi'.

Valitulla juomapainikkeella, esim. 'kahvi', annosteltujen juomien kokonaismäärä tulee näyttöön:



2. Paina esivalintapainiketta „TILAVUUS“.

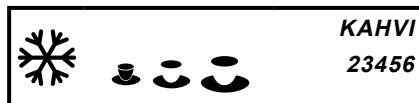
Juoman 'pienen' annosten, esim. 'pieni kahvi', kuppisymboli ja laskurilukema tulevat näyttöön:



-  **Viite:**
Jos painat esivalintapainiketta „TILAVUUS“ uudelleen, niin näyttöön tulevat vuorotellen pienten, keski suurien ja suurien juoma-annosten laskurilukemat.

3. Paina esivalintapainiketta „KYLÄ“ (vain jos valinnaisvaruste 'kylmät juomat' on asennettu).

„KYLÄ“-symboli ja juoman 'kylmien, pienten' annosten, esim. 'kylmä pieni kahvi', laskurilukema tulevat näyttöön:



-  **Viite:**
Jos painat esivalintapainiketta „KYLÄ“ uudelleen, niin näyttöön tulevat vuorotellen kuumien, kaikkien ja kylmien juoma-annosten laskurilukemat yhdessä vastaavan tilavuuden esivalinnan kanssa.

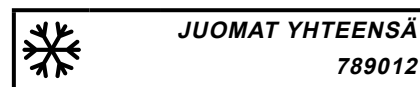
Tai sinä voit:

- paina SEIS-painiketta päästäksesi takaisin valikon «LASKURIT» tai valikon «NOLLATTAVAT LASKURIT» ylemmälle tasolle.
- painaa jotain muuta juomapainiketta saadaksesi vastaavan painikkeen laskurilukeman näyttöön.

Kuumien ja kylmien juomien kokonaissumma (vain jos valinnaisvaruste 'kylmät juomat' on asennettu)

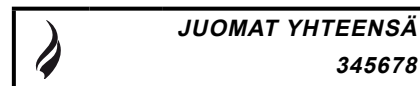
1. Paina esivalintapainiketta „KYLÄ“ valikossa «LASKURIT» tai valikossa «NOLLATTAVAT LASKURIT».

Näyttöön tulevat „KYLÄ“-symboli ja kaikkien kylmien juomien summan laskurilukema:

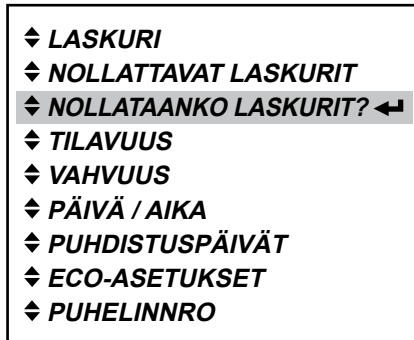


2. Paina esivalintapainiketta „KYLÄ“ uudelleen.

Näyttöön tulevat „KUUMA“-symboli ja kaikkien kuumien juomien summan laskurilukema:



3. Paina vielä kerran esivalintapainiketta „KYLÄ“ palataksesi takaisin kaikkien juomien kokonaislaskurilukemaan.



Kuva 34

Nollattavien laskureiden nollaaminen

Valikossa «NOLLATAANKO LASKURIT?» voit nollata kaikki nollattavien laskureiden kokonaismäärät tai osasummat.

- Aktivoi käyttäjätilassa valikko «NOLLATAANKO LASKURIT» ja paina enter-näppäintä ◀ valikon avaamiseksi (kuva 34).

Näytölle aukeaa kehotus:

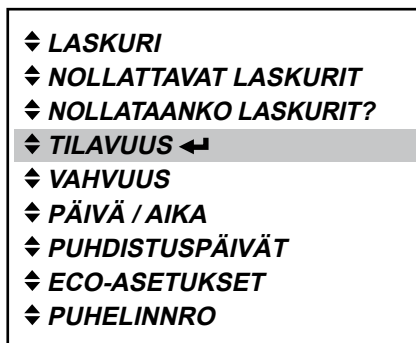


Sinulla on seuraavat mahdollisuudet:

- Voit painaa SEIS-painiketta, jolloin kulloinkin voimassa oleva nollattava laskurilukema säilytetään ja palaat takaisin käyttäjävalikon ylemmälle tasolle.
- Voit painaa enter-näppäintä ◀ kaikkien nollattavien laskureiden nollaamiseksi yhdellä kertaa.

Näytölle tulee näkyviin vahvistus siitä, että kaikki laskurit on nollattu:





Kuva 35

Annoskokojen muuttaminen

Valikosta «TILAVUUS» voit suurentaa tai pienentää kaikkien saatavien juomien annoskokoja samanaikaisesti kork. 10 %.

1. Paina enter-näppäintä , kutsuaksesi valikon «TILAVUUS» näyttöön (kuva 35).

Näyttöön tulee seuraava ilmoitus:

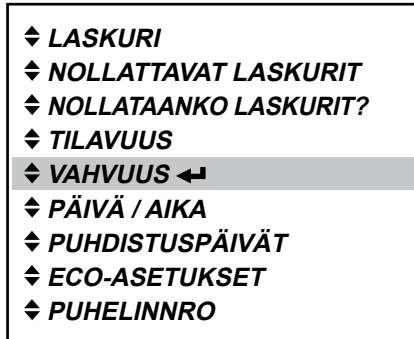


2. Suureнна ▲ tai pienennä ▼ annoskokoja nuolinäppäimillä.
3. Vahvista haluamasi arvo enter-näppäimellä . Uusi annoskoko tulee heti voimaan.



Viite:

Jos haluat muuttaa juomien annoskokoja uudelleen, paina enter-näppäintä  ja sitten suurennusta ▲ tai pienennystä ▼.



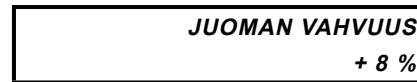
Kuva 36

Juoman vahvuuden muuttaminen

Valikosta «VAHVUUS» voit lisätä tai vähentää kaikkien saatavilla olevien juomien vahvuutta samanaikaisesti kork. 10 %.

1. Paina enter-näppäintä  kutsuaksesi valikon «VAHVUUS» näyttöön (kuva 36).

Näyttöön tulee seuraava ilmoitus:



2. Lisää ▲ tai vähennä ▼ juoman vahvuutta nuolinäppäimillä.
3. Vahvista haluamasi arvo enter-näppäimellä . Uusi juoman vahvuus tulee heti voimaan.



Viiite:

Jos haluat muuttaa juomien vahvuutta uudelleen, paina enter-näppäintä  ja sitten lisäystä ▲ tai vähennystä ▼.

- ◆ **LASKURI**
- ◆ **NOLLATTAVAT LASKURIT**
- ◆ **NOLLATAANKO LASKURIT?**
- ◆ **TILAVUUS**
- ◆ **VAHVUUS**
- ◆ **PÄIVÄ / AIKA** ◀
- ◆ **PUHDISTUSPÄIVÄT**
- ◆ **ECO-ASETUKSET**
- ◆ **PUHELINNRO**

Kuva 37

Päiväyksen ja kellonajan asetus

Valikosta «PÄIVÄ / AIKA» voit asettaa päiväyksen muodossa kuukausi/päivä/vuosi sekä kellonajan. (Kellonajan säätöä täytyy muuttaa esim. kesäajan alussa ja lopussa).

 **Viite:**
Jos laite on ollut pitempään käyttämättä, täytyy päiväys ja kellonaika asettaa uudelleen, jotta laite ja siihen ohjelmoidut puhdistusvälit aktivoidaan.

1. Paina enter-näppäintä ◀ valikon «PÄIVÄ / AIKA» näyttöön (kuva 37).

Päiväyksen ja kellonajan asetukset tulevat näyttöön. Valinta ,KUUKAUSI' on aktiivinen ja vilkkuu:

KES 29 2007
10:10

2. Valitse oikea kuukausi (TAM - JOU) nuolinäppäimillä ▼▲.
3. Vahvasta enter-näppäimellä ◀.

Valinta ,KUUKAUSI' palaa jatkuvasti, ja valinta ,PÄIVÄ' vilkkuu:

HEI 29 2007
10:10

4. Valitse oikea päivä (1 - 31) nuolinäppäimillä ▼▲.
5. Vahvasta enter-näppäimellä ◀.

Valinta ,PÄIVÄ' palaa jatkuvasti, ja valinta ,VUOSI' vilkkuu:

HEI 06 2007
10:10

6. Valitse oikea vuosi nuolinäppäimillä ▼▲.
7. Vahvasta enter-näppäimellä ◀.

Valinta ,VUOSI' palaa jatkuvasti, ja valinta ,TUNNIT' vilkkuu:

HEI 06 2009
10:10

8. Valitse oikea kellonaika - tunti nuolinäppäimillä ▼▲.
9. Vahvasta enter-näppäimellä ◀.

Valinta ,TUNNIT' palaa jatkuvasti, ja valinta ,MINUUTIT' vilkkuu:

HEI 06 2009
13:10

10. Valitse oikea kellonaika - minuutti nuolinäppäimillä ▼▲.
11. Vahvasta enter-näppäimellä ◀.

Lyhyen ajan kuluttua uudet päivämäärän ja kellonajan asetukset näytetään jatkuvasti näytössä:

HEI 06 2009
13:48

◆ **LASKURI**
 ◆ **NOLLATTAVAT LASKURIT**
 ◆ **NOLLATAANKO LASKURIT?**
 ◆ **TILAVUUS**
 ◆ **VAHVUUS**
 ◆ **PÄIVÄ / AIKA**
 ◆ **PUHDISTUSPÄIVÄT** ◀
 ◆ **ECO-ASETUKSET**
 ◆ **PUHELINNRO**

Kuva 38

Puhdistuspäivien asetus

On suositeltavaa puhdistaa laite vähintään 1 kerran viikossa. Valikosta «PUHDISTUSPÄIVÄT» voit määrittää, minä viikonpäivinä haluat puhdistaa tai huuhtella laitteen. „Huuhtelun“ asetukset ovat valinnaiset.

Valikosta «PUHDISTUSPÄIVÄT» voidaan valita kaikkiaan 2 alivalikkoa nuolinäppäimillä ▼▲:

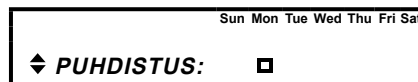
- «PUHDISTUS»
- «HUUHTELU»
- Paina enter-näppäintä
◀ kutsuaksesi valikon
«PUHDISTUSPÄIVÄT» näyttöön
(kuva 38).

„PUHDISTUS“-päivän/päivien asettaminen

1. Valitse nuolinäppäimillä ▼▲ alivalikko «PUHDISTUS».

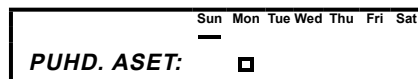
Näyttöön ilmestyy tilanilmaisni □ sillä hetkellä aktiivisen puhdistusviikonpäivän alapuolelle.

Esiasetus maanantai on aktiivinen, ellei ole valinnut jotain muuta viikonpäivää puhdistusta varten.



2. Paina enter-näppäintä ◀ kutsuaksesi valikon «PUHDISTUS» näyttöön.

Kohdistinsymboli _ tulee näyttöön, se on Sun'-lyhenteen (sunnuntai) alapuolella:



3. Valitse nuolinäppäimet ▼▲ ja siirrä kohdistinsymboli _ sen viikonpäivän kohdalle, jona „Puhdistus“ tulee suorittaa.
4. Paina enter-näppäintä ◀ vahvistaaksesi valitun „Puhdistus“-päivän.

6 LAITTEEN OHJELMOINTI I

Tilanilmaisni □ on nyt valitsemasi päivän alapuolella.

Viite:
Voit asettaa useampia puhdistuspäiviä toinen toisensa jälkeen.

5. Valitse halutessasi joku toinen viikonpäivä ja toista askeleet 3. ja 4.

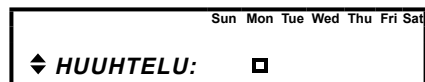
Viite:
Puhdistuksen viikonpäivien asettaminen on valinnaista. Voit poistaa valitun puhdistuspäivän jälleen siten, että siirrät kohdistinsymbolin _ vastaavan viikonpäivän kohdalle ja painat enter-näppäintä ◀ uudelleen.

I 6 LAITTEEN OHJELMOINTI

„HUUHTELU“-päivän/päivien asettaminen

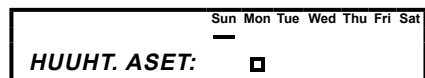
1. Valitse nuolinäppäimillä ▼▲ alivalikko «HUUHTELU».

Näyttöön ilmestyy tilanilmaisın □ sillä hetkellä aktiivisen huuhteluviiikonpöivän alapuolelle. Esiasetus maanantai on aktiivinen, ellet ole valinnut jotain muuta viikonpöivää huuhtelua varten.



2. Paina enter-näppäintä ◀ kutsuaksesi valikon «HUUHTELU» näyttöön.

Kohdistinsymboli _ tulee näyttöön, se on Sun'-lyhenteen (sunnuntai) alapuolella:



3. Valitse nuolinäppäimet ▼▲ ja siirrä kohdistinsymboli _ sen viikonpöivän kohdalle, jona „Huuhtelu“ tulee suorittaa.
4. Paina enter-näppäintä ◀ vahvistaaksesi valitun „Huuhtelu“-pöivän.

Tilanilmaisın □ on nyt valitsemasi pöivän alapuolella.



Viite:

Voit asettaa useampia „huuhtelu“-pöiviä toinen toisensa jälkeen.

5. Valitse halutessasi joku toinen viikonpöivä ja toista askeleet 3. ja 4.



Viite:

Huuhtelun viikonpöivien asettaminen on valinnaista. Voit poistaa valitun „huuhtelu“-pöivän jälkeen siten, että siirrät kohdistinsymbolin _ vastaavan viikonpöivän kohdalle ja painat enter-näppäintä ◀ uudelleen.

- ◆ **LASKURI**
- ◆ **NOLLATTAVAT LASKURIT**
- ◆ **NOLLATAANKO LASKURIT?**
- ◆ **TILAVUUS**
- ◆ **VAHVUUS**
- ◆ **PÄIVÄ / AIKA**
- ◆ **PUHDISTUSPÄIVÄT**
- ◆ **ECO-ASETUKSET** ◀
- ◆ **PUHELINNRO**

Kuva 39

ECO-asetukset

Valikosta «ECO-ASETUKSET» voit optimoida laitteesi energiankulutuksen. Voit alentaa kuumavesikattilan lämpötilaa. Nämä asetukset aktivoidaan vain sinä aikana, kun laitetta ei käytetä (esim.- yön yli). Valikossa «ECO-ASETUKSET» voit valita yhden neljästä alivalikosta nuolinäppäimillä ▼▲:

- «ECO PÄÄLLE/POIS»
- «ECO ALKU»
- «ECO LOPPU»
- «ECO LÄMPÖTILA»

- Paina enter-näppäintä ◀ kutsuaksesi valikon «ECO-ASETUKSET» näyttöön (kuva 39).

Energiansäästömodin (ECO) kytkentä päälle ja pois

Tila „PÄÄLLE/POIS“ näytetään kuvaruudussa, esim.:

ECO: POIS

1. Paina enter-näppäintä ◀ kutsuaksesi alivalikon «ECO PÄÄLLE/POIS» näyttöön.

Näytön tilailmoitus „PÄÄLLE/POIS“ vilkkuu:

ECO: POIS

2. Valitse nuolinäppäimillä ▼▲ vaihtoehto „PÄÄLLE“ tai „POIS“.
3. Paina enter-näppäintä ◀ valitaksesi haluamasi tilan.

ECO: PÄÄLLE

4. Paina SEIS-painiketta palataksesi päävalikkoon.

6 LAITTEEN OHJELMOINTI I

ECO ALKU- ajan asetus (tila: „ECO PÄÄLLE“)

1. Valitse nuolinäppäimillä ▼▲ alivalikko «ECO ALKU».

„ECO ALKU“-aika näytetään kuvaruudussa.

2. Paina enter-näppäintä ◀ kutsuaksesi alivalikon «ECO ALKU» näyttöön.

Valinta „tunnit“ vilkkuu ja on aktiivinen:

ECO ALKU:
21:15

3. Säädä nuolinäppäimillä ▼▲ haluttu aika (tunnit).
4. Paina vahvistukseksi enter-näppäintä ◀.

Valinta „minuutit“ vilkkuu ja on aktiivinen:

ECO ALKU:
22:15

5. Säädä nuolinäppäimillä ▼▲ haluttu aika (minuutit).
6. Paina vahvistukseksi enter-näppäintä ◀.

Asetettu uusi aika näkyy jatkuvasti.

- Paina enter-näppäintä ◀ uudelleen, jos haluat toistaa asetuksen.

I 6 LAITTEEN OHJELMOINTI

ECO LOPPU -ajan asettaminen

(tila: «ECO PÄÄLLE»)

1. Valitse nuolinäppäimillä ▼▲ alivalikko «ECO LOPPU».

„ECO LOPPU“-aika näytetään kuvaruudussa.

2. Paina enter-näppäintä  kutsuaksesi alivalikon «ECO LOPPU» näyttöön.

Valinta „tunnit“ vilkkuu ja on aktiivinen:

ECO LOPPU:
05:55

3. Säädä nuolinäppäimillä ▼▲ haluttu aika (tunnit).
4. Paina vahvistukseksi enter-näppäintä .

Valinta „minuutit“ vilkkuu ja on aktiivinen:

ECO LOPPU:
06:55

5. Säädä nuolinäppäimillä ▼▲ haluttu aika (minuutit).
6. Paina vahvistukseksi enter-näppäintä .

Asetettu uusi aika näkyy jatkuvasti.

- Paina enter-näppäintä  uudelleen, jos haluat toistaa asetuksen.

ECO-lämpötilan asetus

(tila: «ECO PÄÄLLE»)

1. Valitse nuolinäppäimillä ▼▲ alivalikko «ECO LÄMP».

„ECO LÄMPÖTILA“ näytetään kuvaruudussa.

ECO LÄMPÖTILA:
63 °C / 145 °F

2. Paina enter-näppäintä  kutsuaksesi alivalikon «ECO LÄMP» näyttöön.

Lämpötilan asetus näytetään kuvaruudussa ja vilkkuu:

ECO LÄMPÖTILA:
63 °C / 145 °F

3. Valitse nuolinäppäimillä ▼▲ haluamasi lämpötila.
 4. Vahvista enter-näppäimellä .
- Uusi lämpötila näytetään jatkuvasti kuvaruudussa, esim.:

ECO LÄMPÖTILA:
75 °C / 167 °F

- Paina enter-näppäintä  uudelleen, jos haluat toistaa asetuksen.



Viite:

Kun energiansäästömodi on aktiivinen, niin näytössä lukee «ECO».

ECO

◆ **LASKURI**
 ◆ **NOLLATTAVAT LASKURIT**
 ◆ **NOLLATAANKO LASKURIT?**
 ◆ **TILAVUUS**
 ◆ **VAHVUUS**
 ◆ **PÄIVÄ / AIKA**
 ◆ **PUHDISTUSPÄIVÄT**
 ◆ **ECO-ASETUKSET**
 ◆ **PUHELINNRO** ◀

Kuva 40

Puhelinnumeroiden asetus

Valikkoon «PUHELINNRO» voit syöttää laitteen hoitajan ja huoltopalvelun puhelinnumerot.

Voit lisäksi valita, haluatko numeroiden tulevan näyttöön. Jos olet valinnut tämän mahdollisuuden, niin puhelinnumerot tulevat näyttöön heti kun esim.

- puhdistus on tarpeen
- tuotepakkaus on tyhjä
- laitteeseen tulee jokin häiriö.

Valikosta «PUHELINNRO» voit valita yhden neljästä alivalikosta nuolinäppäimillä ▼▲:

- «NÄYTÄ KONEENHOITAJAN NRO»
- «NÄYTÄ HUOLLON NRO»
- «KONEENHOITAJAN NRO»
- «HUOLLON NRO»
- Paina enter-näppäintä ◀ kutsuaksesi valikon «PUHELINNRO» näyttöön (kuva 40).

Tila „KONEENHOITAJAN NRO“ näytetään kuvaruudussa:

KONEENHOITAJAN NRO: »
0323457

6 LAITTEEN OHJELMOINTI I

Hoitajan puhelinnumeron aktivointi ja poiskytkentä

1. Valitse nuolinäppäimillä ▼▲ alivalikko «NÄYTÄ KONEENHOITAJAN NRO».
2. Paina enter-näppäintä ◀ kutsuaksesi alivalikon näyttöön.

Näyttöön tulevat asetukset vaihtoehtoja „K“ (kyllä) tai „E“ (ei) varten. „K“ tai „E“ on aktiivinen ja vilkkuu:

NÄYTÄ KONEENHOITAJAN NRO: E

3. Valitse nuolinäppäimillä ▼▲ „K“, jos haluat näyttää puhelinnumeron, tai „E“, jos et halua näyttää numeroa.

4. Vahvista enter-näppäimellä ◀.

Uusi asetus näytetään jatkuvasti kuvaruudussa, esim.

NÄYTÄ KONEENHOITAJAN NRO: K

- Paina enter-näppäintä ◀ uudelleen, jos haluat toistaa asetuksen.

I 6 LAITTEEN OHJELMOINTI

Huoltopalvelun puhelinnumeron aktivointi ja poiskytkentä

1. Valitse nuolinäppäimillä ▼▲ alivalikko «NÄYTÄ HUOLLON NRO».
2. Paina enter-näppäintä ⏏ kutsuaksesi alivalikon näyttöön.

Näyttöön tulevat asetukset vaihtoehdoista „K“ (kyllä) tai „E“ (ei) varten. „K“ tai „E“ on aktiivinen ja vilkkuu:

NÄYTÄ HUOLLON NRO: E

3. Valitse nuolinäppäimillä ▼▲ „K“, jos haluat näyttää puhelinnumeron, tai „E“, jos et halua näyttää numeroa.
4. Vahvista enter-näppäimellä ⏏.

Uusi asetus näytetään jatkuvasti kuvauksessa, esim.

NÄYTÄ HUOLLON NRO: K

- Paina enter-näppäintä ⏏ uudelleen, jos haluat toistaa asetuksen.

Hoitajan numeron syöttäminen

1. Valitse nuolinäppäimillä ▼▲ alivalikko «KONEENHOITAJAN NRO».
2. Paina enter-näppäintä ⏏ kutsuaksesi alivalikon näyttöön.

Näyttöön tulee laitteen hoitajan puhelinnumero. Ensimmäinen numero on aktiivinen ja vilkkuu:

K: 0301234567



Viite:

„K“ = koneen hoitaja,
„H“ = huolto

3. Syötä ensimmäinen numero nuolinäppäimillä ▼▲.
4. Vahvista enter-näppäimellä ⏏.

Ensimmäinen numero näytetään jatkuvasti, toinen numero on aktiivinen ja vilkkuu:

K: 501234567

5. Toista vaiheet 3. ja 4., kunnes olet syöttänyt puhelinnumeron viimeisenkin numeron.
 6. Vahvista puhelinnumero enter-näppäimellä ⏏.
- Paina enter-näppäintä ⏏ uudelleen, jos haluat toistaa asetuksen.

Huoltopalvelun numeron syöttäminen

1. Valitse nuolinäppäimillä ▼▲ alivalikko «HUOLLON NRO».
2. Paina enter-näppäintä ⏏ kutsuaksesi alivalikon näyttöön.

Näyttöön tulee huoltopalvelun/vikailmoituksen puhelinnumero. Ensimmäinen numero on aktiivinen ja vilkkuu:

H: 318051234567



Viite:

K = koneen hoitaja,
H = huolto

3. Syötä ensimmäinen numero nuolinäppäimillä ▼▲.
4. Vahvista enter-näppäimellä ⏏.

Ensimmäinen numero näytetään jatkuvasti, toinen numero on aktiivinen ja vilkkuu:

H: 018051234567

5. Toista vaiheet 3. ja 4., kunnes olet syöttänyt puhelinnumeron viimeisenkin numeron.
 6. Vahvista puhelinnumero enter-näppäimellä ⏏.
- Paina enter-näppäintä ⏏ uudelleen, jos haluat toistaa asetuksen.

7 NÄYTÖN ILMOITUKSET JA HÄIRIÖIDEN POISTO

Näytön ilmoitukset	Syy	Poisto
 0123456789 	tuotepakkaus on: • tyhjä • väärin paikallaan • poissa	Soita laitteen hoitajalle, jos hänen puhelinnumerosa tulee näyttoon. • Vaihda tyhjän tuotepakkauksen tilalle uusi, ks. s. 18. • Tarkasta, onko tuotepakkaus oikein paikallaan, katso sivu 18. • Aseta tuotepakkaus paikalleen.
	Juomien annostelu on estetty, koska laitetta ei ole puhdistettu ajoissa.	Suorita puhdistusohjelma heti, katso s. 22
  ODOTA - VESI LÄMPENEE	Vesikattilan vesi ei ole vielä saavuttanut sille määrättyä lämpötilaa.	Laitteen juomien annostelu on estetty, kunnes veden lämpötila on saavuttanut oikean arvon.
 	Juomien annostelu on estetty, koska laitteen LUKKO/Clear Error-kytkintä on painettu.	• Paina LUKKO/Clear Error-kytkintä uudelleen laitteen vapauttamiseksi, katso s. 20. • Pane USB-avain laitteen USB-liitäntään juomien annostelun väliaikaista annostelua varten, katso s. 20.

I 7 NÄYTÖN ILMOITUKSET JA HÄIRIÖIDEN POISTO

Näytön ilmoitukset	Syy	Poisto
	Laite täytyy puhdistaa.	• Soita laitteen hoitajalle, jos hänen puhelinnumeronsa tulee näyttöön. • Suorita puhdistusohjelma samana päivänä, katso s. 21.
	Juomien annostelu on estetty, koska laitteen energiansäästömodi on aktiivinen.	• Paina yhtä juomapainiketta. Vesi kuumennetaan ja juoma annostellaan heti kun veden lämpötila on noussut oikeaan arvoon. Energiansäästömodi aktivoituu jälleen 10 minuutin kuluttua siitä, kun vesi on kuumennettu tai viimeinen juoma on annosteltu. • Jos olet syöttänyt energiansäästömodin päättymisajan, niin tämä moodi päättyy automaattisesti, katso s. 35-36.
	Laitteen vedensuodatin täytyy vaihtaa.	Vaihda vedensuodatin uuteen.

Näytön ilmoitukset	Syy	Poisto
 0123456789 <i>Err 19</i>	Vesijärjestelmän häiriö:	Tarkasta, onko laitteen vesijohto tukossa, avaa vesiha- na kokonaan. Paina LUKKO/Clear Error -kytkintä. Ota yhteyttä huoltopalveluun, jos häiriön ilmoitus ei poistu näytöstä.
 0123456789 <i>Err 30</i>	Jäähdytyksen häiriö:	Tarkasta laitteesi tuuletus ja ympäristön lämpötila. Puh- dista lauhdutinritilä, mikäli tarpeen. Paina LUKKO/Clear Error -kytkintä. Ota yhteyttä huoltopalveluun, jos häiriö pysyy edelleen voimassa.
Vettä vuotaa kuuman veden antoputkesta tai yhdestä tuoteputkesta	Kalkkihiukkaset tukkivat kyseisen antoventtiilin, se ei sulkeudu täysin.	Suorita puhdistusjakso ‚Huuhtelu‘. Ota yhteyttä huoltopalveluun, jos häiriö pysyy edelleen voimassa.
Laite ei reagoi painik- keen painamiseen.	Laitteen ohjelma on jumiutunut.	Nollaa laite: Irrota verkkopistoke ja työnnä se 5 sekunnin kuluttua jälleen pistorasiaan. Ota yhteyttä huoltopalveluun, jos häiriö pysyy edelleen voimassa.

8 TEKNISET ERITTELYT

Tekniset erittelyt		Cafitesse Quantum 300
Laitemallit		Vakiomalli: kuumia juomia - annostelu kuppeihin ja kannuihin Café Cool -malli: kuumia ja kylmiä juomia - annostelu kuppeihin ja kannuihin
Ulottuvuudet		
	Korkeus	770 mm / 30,3 in
	Leveys	350 mm / 13,8 in
	Syvyys	522 mm / 20,6 in
Paino		
	tyhjänä	36,5 kg / 80,5 lbs
	täytettynä	47,7 kg / 105,2 lbs
Kuppien suurin korkeus		kuppikoko: 120 mm (4,7 in) kuppitelineellä
Kannujen suurin korkeus		Kannut: 213 mm (8,4 in) ylöskäännetyllä kuppitelineellä Kannut: 263 mm (10,4 in) ilman tippakulhoa Pumpputermoskannut: 33 cm (13,4 in) käytettäessä valinnaisvarustetta ,kannujalat'
Tuotemäärä		2 kertakäyttö-Bag-in-Box (BIB)-tuotepakkausta, joiden tilavuus on: 2 litraa/0,53 USgal, tai 1,25 litraa/0,33 USgal (käytä valinnaisvarustetta sovitin)
Juomanvalmistusteho		100 kupillista à 100 cc (3.3 fl. oz. USA) tuntia ja kW-kuumennustehoa kohti
Vedensyötön vakiokoko		1/2" tai 3/8" syöttöjohto 3/4" BSP-liitäntäkappaleen kera Juomavesijohto SEIS-venttiilillä Veden suurin sisäänvirtauslämpötila 60°C/140°F

Tekniset erittelyt	Cafitesse Quantum 300
Dynaaminen vedenpaine	Väh. 0,8 baaria 10 l/min - 11 psi 2,6 USgal/min läpivirtauksella
Staattinen vedenpaine	Max. 10 bar - 140 psi
Kattilan tilavuus	9 litraa / 2,4 USgal
Kuumavesijohto:	Vain kupariputkia käytettäessä
Liitäntä vedenjäähdytysyksiköllä:	Dynaaminen paine: väh. 0,8 baaria 1,2 l/min - 11 psi 0,7 USgal/min läpivirtauksella
Jäähdytysaine	0,035 kg R134a
Sähkötiedot	• Verkkoliitäntäjohdolla ja pistokkeella 1,80 m (70,9 in) • suora verkkoliitäntä Liitännän jännitetiedot: noudata laitteen tyyppikilpeä. 1-vaiheinen käyttö Euroopassa: kork. 3.5 kW vaihtovirta AC 230V-240V 3-vaiheinen käyttö Euroopassa: kork. 9,6 kW vaihtovirta 3N AC 400V
Ympäristönsuojelutiedot	
Melunpäästöt	Laitteen A-painotteinen äänen painetaso on alle 70 dB.
Ympäristön lämpötila asennuksessa ja käytössä	5°C/41°F ja 32°C/90°F välillä.
Standardinmukaisuus	CE-, VDE-merkit (2006/42/EY konedirektiivi, 2004/108/EY sähkömagneettisen, mukautuvuuden direktiivi, 2002/72/EY elintarviketurvallisuus)

Valmistaja pidättää itsellään oikeuden muuttaa teknisiä tietoja ilman edelläkäyvää ilmoitusta.

9 VALINNAISVARUSTEET

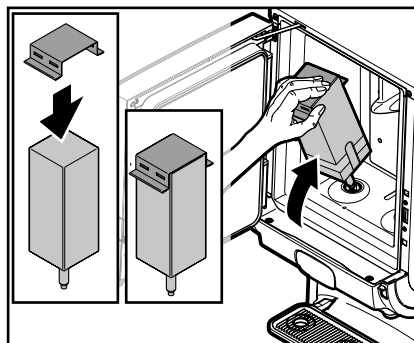
Jäljempänä kuvattuja ominaisuuksia ja valinnaisvarusteita ei mahdollisesti ole saatavana kaikissa maissa. Pyydä tarkempia tietoja Cafitesse-järjestelmäkauppiaaltasi.

Ohjelmistovaihtoehdot

Huoltoteknikkosi voi pyynnöstä aktivoida tai poistaa laitteesi tiettyjä toimintoja.

Esimerkiksi:

- Juomien koostumusta, valikoimaa, vahvuutta tai annosten kokoa koskevat vaihtoehtoiset säädöt.
- Annoksittainen tai jatkuva juomien annostelu.
- Asiakaskohtaiset energiansäästöasetukset.
- Tarpeitasi vastaavat erityiset puhdistusasetukset.
- Asiakaskohtaiset käyttäjä- ja huoltopuhelinnumeroiden asetukset.
- Juomien vahvuuden (mieto, normaali, vahva) tai annosten koon (pieni, keski-suuri, suuri) esivalintanäppäimien aktivointi/poiskytkentä.

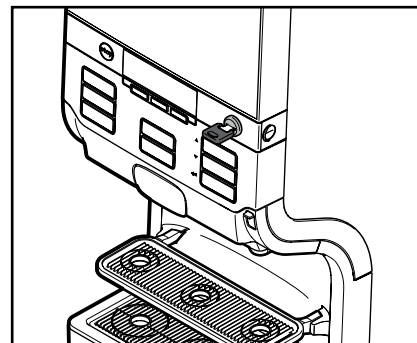


Kuva 41

Laitteiston varusteet

Sovitin pieniä tuotepakkauksia varten

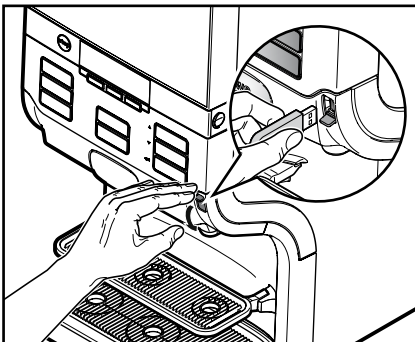
Jos haluat käyttää laitteessa 1,25 litran/0,33 gal tuotepakkauksia, voi Cafitesse-järjestelmäkauppiaasi toimittaa erityisiä sovitinmateriaaleja, joiden avulla tuotepakkaukset pysyvät tukevasti paikallaan (kuva 41).



Kuva 42

Luukun lukko

Huoltoteknikkosi voi pyynnöstä asentaa laitteen luukkuun mekaanisen lukon. Sen avulla voidaan estää laitteen luvaton käyttö (kuva 42).



Kuva 43

USB-vapautusavain

Kun laitteen käyttö on estetty, niin USB-avaimella on mahdollista annostella juomia väliaikaisesti niin kauan kuin avain on työnnettyä USB-liitäntään (kuva 43).

Tippakulhon tyhjennysliitäntä

Tippakulhon tyhjentämisen vähentämiseksi huoltoteknikko voi varustaa laitteen erityisellä poistovirtauksella, jolla tippakulho liitetään suoraan viemärijärjestelmään tai jätevesisäiliöön.

„High Flow” -valinnaisvarustelu

Annostelunopeuden lisäämiseksi huoltoteknikko voi asentaa Technician „High Flow” -valinnaisvarustelun.

Laitteeseen täytyy asettaa kaksi saman lajin tuotepakkausta.

Kun vasemmanpuoleista juomapainiketta painetaan, niin juoma annostellaan vasemmanpuoleisesta antoputkesta käyttäen 2 tuotepakkausta samanaikaisesti. Oikeanpuoleiset juomapainikkeet on kytketty pois.

Vaihtokytkentä-valinnaisvarustelu

Tuotepakkausten vaihtoväliaikojen vähentämiseksi huoltoteknikko voi asentaa vaihtokytkentä-valinnaisvarustelun.

Laitteeseen täytyy asettaa kaksi saman lajin tuotepakkausta. Juomat annostellaan vain vasemmanpuoleisesta antoputkesta. Kun vasemmanpuoleinen tuotepakkaus on tyhjä, niin juomia annostellaan edelleen oikeanpuoleista tuotepakkausta käyttäen.

Oikeanpuoleiset juomapainikkeet on kytketty pois.

Korotusjalat

Suurempia kannuja tai pumpputermostekannuja varten huoltoteknikkosi voi asentaa laitteeseen erityiset korotusjalat, joiden avulla juomaputkien annostelukorkeutta voidaan lisätä korkeintaan 33 cm (13.4 in.) saakka.

Vedenantoyksikön jäähdytys

Lisättyä kylmän veden ja kylmien juomien annostelua varten huoltoteknikkosi voi varustaa laitteesi erityisellä jäähdytysyksiköllä.



Huomio:

Testaa paikallisen juomaveden laatu, jotta voit varmistaa paikallisten määräysten mukaisen puhtaiden ja turvallisten kylmien juomien annostelun.

Maksujärjestelmä

Jos haluat vapauttaa laitteesi juomien myyntiin, niin huoltoteknikkosi voi varustaa laitteesi erilaisilla maksujärjestelmillä. Pyynnöstä voidaan ohjelmoida erityiset juomien hinnat.

10 HAKUSANALUETTELO

A

Aika, asetus, 32
Annoskoko, 15
Asennus, 6
Asetus, juoman vahvuus, 26, 31
Asetus, päivämäärä / aika, 32
Asetus, puhdistuspäivät, 33-34
Asetus, puhelinnumerot, 37-38
Asetus, tilavuus, 26, 30

E

ECO, 12, 26, 35-36, 40
Elintarviketurvallisuus, 4, 8, 10, 18, 21
Energiankulutus, 26, 35
Energiansäästömodi, 12, 35-36, 40
Enter-näppäin, 25
Esivalinta, 11, 12, 15, 16, 27-30

F

,First in - First out' -periaate, 8

H

HACCP, 8, 10, 18
Häiriö, 11, 39
Huoltomodi, 12
Huuhtelu, 22, 23, 33-34, 41

J

Jääkaappi, 7, 19
Jäähdytysjärjestelmä, 19
Jatkuva juomien annostelu, 14
Juoman annostelu, 13-15, 19-21, 39-40
Juoman vahvuus, 16, 26, 31
Juoman vahvuus, asetus, 35
Juoman vahvuus, esivalinta, 15, 16
Juomapainike, 11, 13
Juomien annostelu annoksittain, 14

K

Käyttö, 4-5, 7-8
Käynnistys, 19
Käyttäjämoodi, 12, 25-28
Käyttöpäivä, 9, 10, 18-19
Koulutus, 10
Kuljetus, 7, 8
Kuppiteline, 11, 13, 15-16, 24
Kuuma vesi, 4
KYLMA-esivalinta, 12, 15, 17, 27-30
Kylmälokero, 11, 12, 19-22

L
Laitteen etusivu, 6, 12
Laitteen takasivu, 6, 12
Laskureiden nollaaminen, 31
Laskurin lukemat, 27-29
LUKKO/Clear Error-kytkin, 11, 20, 24, 39

M

Manuaalinen päivittäinen puhdistus, 24

N

Näyttö, 11, 12
Nollattavat laskurit, 26-29
Nuolinäppäin, 25

O

Ohjelmointi, 5-7, 17, 25

P

Paino, 42
Päivämäärä / aika, 32
Päivittäinen puhdistus, 24
Puhdistus, 10, 12, 21-24, 39
Puhelinnumerot, 17, 26, 37-38

Puhdistuspäivät, 33-34
Puhdistusjaksot, 21, 23, 47

S

Säilyvyyspäivä, 8, 10, 18
Säilytys, 7, 8
Sammuttaminen, 19
SEIS-painike, 11, 25
Suodatin (vedensuodatin), 12, 40

T

Tekniset erittelyt, 42, 43
Tilavuuden asetus, 26, 30
TILAVUUS-esivalinta, 12, 15, 27-28, 30
Tipparilä, tippakulho, 11, 24
Tuotepakkaus, 4, 7-9, 12, 17-19, 40
Turvallisuusmääräykset, 4, 5, 8, 10, 18, 24

U

Ulottuvuudet, 42
USB-käyttäjäävain, 25
USB-liitäntä, 20, 39

V

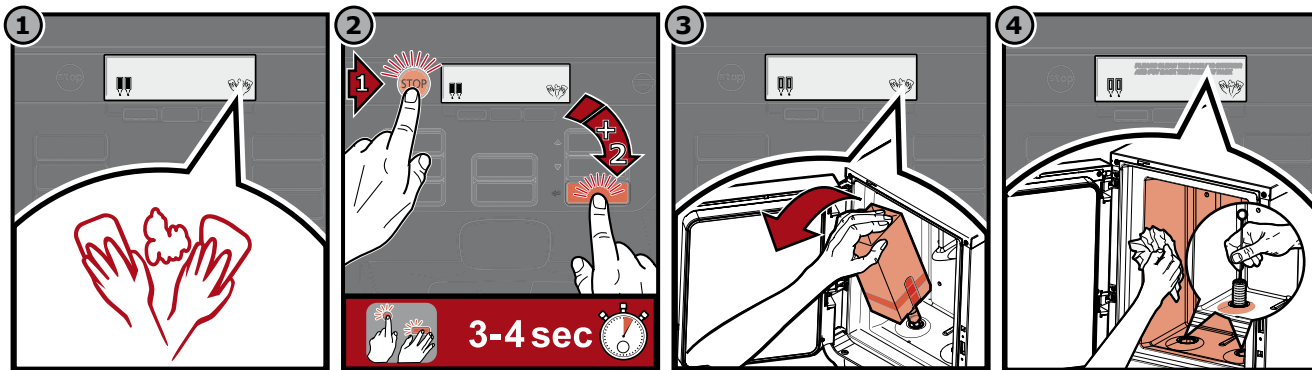
VAHVUUS-esivalinta, 12, 15, 27-28, 31
Veden syöttö, 6, 11, 19, 40
Verkkojohto, 6, 11
Virransyöttö, 19, 41

Y

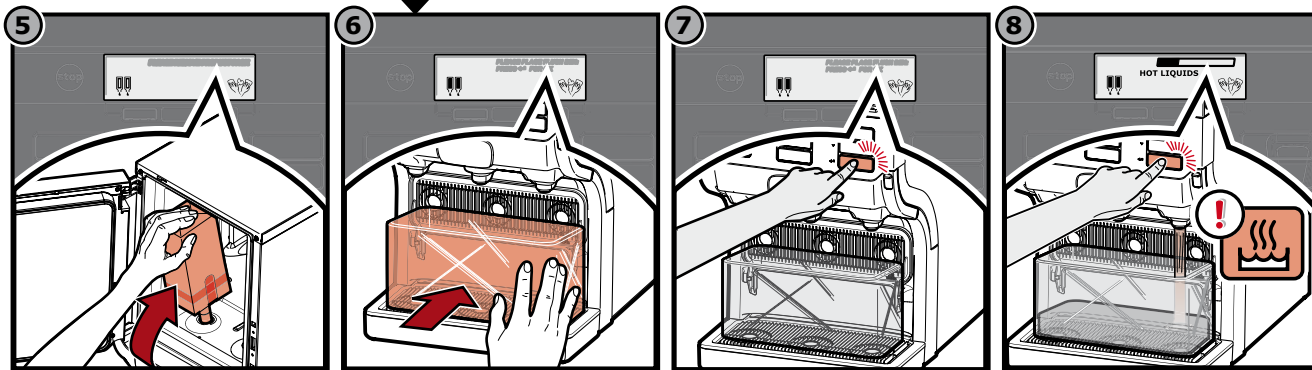
Ympäristölämpötila, 43

PUHDISTUSJAKSOT

PUHDISTUS (viikoittain)



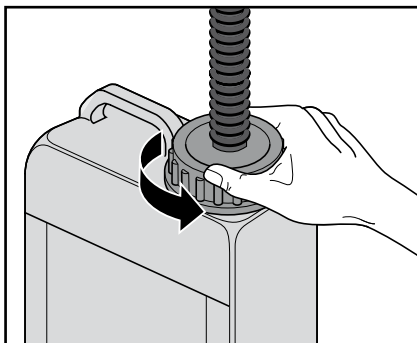
valinnainen **HUUHTELU**



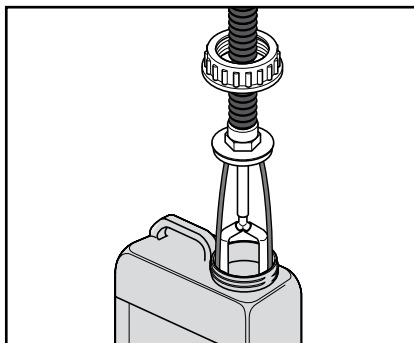
HAKUSANALUETTELO - LIITE

A VESISÄILIÖN PUHDISTUS (VALINNAINEN)

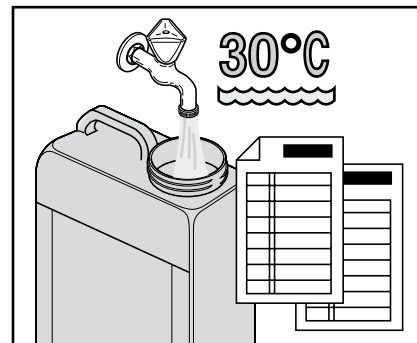
LIITE A - VESISÄILIÖN PUHDISTUS (VALINNAINEN)



Kuva A1



Kuva A2



Kuva A3

Vesisäiliön puhdistus (valinnainen)



Huomio:

Vesisäiliötä ei saa koskaan altistaa suoralle auringon-paisteelle.



Huomio:

Vesisäiliön varustusta saa käyttää ainoastaan tilapäisesti, ei pysyvästi asennettuna.



Huomio:

Vesisäiliön juomavesi on vaihdettava päivittäin.



Huomio:

Säiliön pumppujen on oltava aina veden peitossa.

- Vedä verkkopistoke pistorasiasta.
- Irrota säiliön korkki (kuva A1).
- Irrota pumppuyksikkö (kuva A2).
- Puhdista pumppuyksikkö pehmeällä harjalla ja huuhtelee useampaan kertaan lämpimällä juomavedellä.
- Tyhjennä vesisäiliö, huuhtelee kaksi kertaa lämpimällä juomavedellä ja täytä lopuksi juomavedellä (19 l).



Huomio:

Säiliön saa täyttää vain kylmällä (maks. 30°C) juomavedellä. Paikallisia, juomaveden laatuun liittyviä määräyksiä on noudatettava (kuva A3).

- Aseta pumppuyksikkö vesisäiliöön. Sulje korkki.



Viite:

Letkuja ei saa taivuttaa !

- Työnnä verkkopistoke pistorasiaan ja tarkasta toiminta.